El Papelillo
The Leaflet

Revista Mensual del Jardín Botánico de Vallarta
The Monthly Magazine of the Vallarta Botanical Garden

Abril - Abril 2024



CERRADO LOS LUNES
CLOSED MONDAYS

Recordatorio: El Jardín Botánico de Vallarta comenzará a cerrar los lunes a partir del 1ro de abril.

Reminder: The Vallarta Botanical Garden will be closed on Mondays starting April 1st.

¡GANADOR!
Asociación de Jardines Públicos de America
Reconocimiento a la Excelencia en Jardines 2022

WINNER!
American Public Garden's Association
Garden Excellence Award 2022

JARDÍN BOTÁNICO VALLARTA

VOLUMEN 04
año/ year 14

INTERNET EN ZONAS RURALES

INTERNET IN RURAL AREAS

• Alta Velocidad • High Speed

• Técnicos Locales • Local Technicians



INSTALACIÓN INMEDIATA

IMMEDIATE INSTALLATION

TELECOM REGA

(322) 236 2013 @REGATelecom regatelecom

CONTENIDO | CONTENTS

2.
Rincón del Curador
Curator's Corner

8. Ave Mexicana del Mes
Mexican Bird of the Month

10.
Orquídea Mexicana del Mes
Mexican Orchid of the Month

14. Programa Educativo
Educational Program

30 Héroe del Mes en el Jardín
Garden Hero of the Month

34.
Lista de Miembros
List of Members

Editor Ejecutivo
Executive Editor
Robert Price

Colaboradores
Contributors
Marcia Blondin
T.J. Hartung
Jesús Ángel Barajas
Cristóbal Sánchez Sánchez
Eduardo Villegas

Diseñador Gráfico
Graphic Designer
Daniel Curiel

Síguenos: Follow us:

vbgardensac

vbgardens

vbgarden

vbgardens

Click here to leave us a review on Google!

De 10Best.com, [16 de mayo] © [2018] Gannett-10Best.com. Todos los derechos reservados.
Usado con permiso y protegido por las leyes de derechos de autor de los Estados Unidos.
Se prohíbe la impresión, copia, redistribución o retransmisión de este Contenido sin el permiso expreso por escrito.
From 10Best.com, [May 16] © [2018] Gannett-10Best.com. All rights reserved. Used by permission and protected by the Copyright Laws of the United States. The printing, copying, redistribution, or retransmission of this Content without express written permission is prohibited.

Rincón del Curador

Queridos miembros y amigos del Jardín,

Nosotros en el Jardín marcamos el final oficial de la Temporada alta en abril aquí en Puerto Vallarta. La temporada alta de este año fue la más concurrida en la historia del Jardín, ¡con nuevos récords de asistencia establecidos casi todos los días! Estamos agradecidos con todos los que vinieron a visitarnos y nos permitieron compartir la magia de estos magníficos Jardines con todos. ¡Gracias!

En otras noticias, en marzo, viajé a Asia para hablar en la 23ª Conferencia Mundial Anual de Orquídeas en Tainan, Taiwán, como ponente invitado. La Conferencia Mundial de Orquídeas se celebra cada tres años y es el evento orquideológico global definitivo. Mi presentación, "Orquídeas de México", fue bien recibida, y la hospitalidad y profesionalismo del pueblo taiwanés fueron sobresalientes. Después de dejar Taiwán, viajé a Tailandia, donde continué disfrutando, visitando más de 12 Jardines Botánicos y arboretos diferentes.

Ahora que estoy de vuelta en México, me recuerdo por qué amo este lugar. La belleza de la primavera está por todas partes aquí. Desde los árboles de primavera en flor hasta los llamados de apareamiento de las aves del bosque, el Jardín Botánico de Vallarta es verdaderamente un pedazo de paraíso. Las reparaciones al Conservatorio de Plantas Nativas están casi completas, y el edificio ha reabierto. Este fue nuestro trabajo más grande desde que el huracán Lidia de categoría 4 nos golpeó directamente el 10 de octubre del año pasado. La Casa de los Cactus y la Casa de los Rododendros también perdieron partes de sus techos y son los siguientes en la lista para ser reparados.

El 1 de abril también marca el primer día del cambio anual de horario de operación del Jardín. Ahora estamos CERRADOS LOS LUNES hasta el 1 de diciembre.

Como siempre, les agradecemos su apoyo y amor por el Jardín. ¡También me gustaría agradecer a nuestros 60 empleados del Jardín Botánico, que han trabajado arduamente para que esto suceda!

Como nota final, es un placer informarles que el Jardín Botánico de Vallarta alcanzó una emocionante meta este año de más de 2,000 miembros, un logro considerable que es un testimonio del amor que las personas sienten por el mágico Jardín Botánico de Vallarta y muestran su apoyo comprando una membresía mientras continuamos escalando hacia niveles de grandeza siempre nuevos.

Con mucho aprecio desde el Jardín,
Robert Price
Fundador y Curador,
Jardín Botánico de Vallarta



Curator's Corner

Dear Members and Friends of the Garden,

We at the Garden mark the official end of High Season here in Puerto Vallarta in April. This year's high season was the busiest in the Gardens' history, with new attendance records being set almost every day! We are grateful to all who came to see us and allowed us to share the magic of these magnificent Gardens with everyone. Thank you!

In other news, in March, I traveled to Asia to address the 23rd Annual World Orchid Conference in Tainan, Taiwan, as an invited speaker. The World Orchid Conference is held every three years and is the ultimate global orchid event. My presentation, "Orchids of Mexico," was well received, and the hospitality and professionalism of the Taiwanese people were outstanding. After leaving Taiwan, I traveled to Thailand, where I continued to enjoy myself, visiting over 12 different botanical gardens and arboreta.

Now that I am back in Mexico, I am reminded why I love this place! Spring beauty is all around us here. From the blooming primavera trees to the mating calls of the forest birds, the Vallarta Botanical Garden is truly a slice of paradise.

Repairs to the Native Plant Conservatory are almost complete, and the building has reopened. This was our biggest job since Category 4 Hurricane Lidia hit us directly on October 10th of last year. The Cactus House and the Rhododendron House also lost portions of their roofs and are next in line to be repaired.

April 1st also marks the first day of the annual changing of the Garden's operating hours. We are now CLOSED ON MONDAYS until December 1.

As always we thank you for your support and love of the Garden. I would also like to thank our 60 Botanical Garden employees, who have worked hard to make this happen!

As a note in closing, it's my pleasure to inform you the Vallarta Botanical Garden passed an exciting new milestone this year of over 2,000 members, a considerable achievement that is a testament to the love people feel about the magical Vallarta Botanical Garden and show their support by purchasing a membership as we continue to climb to ever new levels of greatness!

With much appreciation from the Garden,
Robert Price
Founder and Curator,
Vallarta Botanical Garden





El Jardín Botánico de Vallarta figura entre los más famosos e importantes jardines públicos de Norteamérica, y es el primer jardín fuera de EE.UU. que gana este premio. / The Vallarta Botanical Garden is now rated among North Americas most famous and important public gardens, and is the first garden outside the US to ever win this top honor.

Ganadores del Premio a la Excelencia en Jardines de la Asociación Americana de Jardines Públicos por año: / Winners of American Public Gardens Association Gardens of Excellence Award by year:

2003 - Ganna Walska Lotusland, Santa Barbara, CA
2004 - Missouri Botanical Garden, St. Louis, MO
2005 - Olbrich Botanical Gardens, Madison, WI
2006 - Chicago Botanic Garden, Chicago, IL
2007 - Chanticleer Foundation, Wayne, PA
2008 - Bloedel Reserve, Bainbridge Island, WA
2009 - Betty Ford Alpine Gardens, Vail, CO
2010 - Smithsonian Gardens, Washington, D.C.
2011 - Bok Tower Gardens, Lake Wales, FL
2012 - Springs Preserve, Las Vegas, NV
2013 - Sarah P. Duke Gardens, Durham, NC
2014 - Longwood Gardens, Kennett Square, PA
2015 - Ladybird Johnson Wildflower Center, Austin, TX
2016 - Crosby Arboretum, Picayune, MS
2017 - Naples Botanical Garden, Naples, FL
2018 - Denver Botanic Garden, Denver, CO
2019 - Brookgreen Gardens, Murrells Inlet, SC
2020 - Portland Japanese Garden, Portland, OR
2021 - Atlanta Botanical Garden, Atlanta, GA
2022 - Vallarta Botanical Garden, Puerto Vallarta, Jal. MEXICO
2023 - Phipps Conservatory and Botanical Gardens, Pittsburgh, PA

INTERNATIONAL GARDEN TOURISM RECOGNITIONS AWARDED

GANADOR DE RECONOCIMIENTOS DE TURISMO INTERNACIONAL

USA TODAY NEWSPAPER

"10 BEST BOTANICAL GARDENS IN NORTH AMERICA"

USA TODAY - PERIÓDICO LÍDER DE EE.UU

"10 MEJORES JARDINES BOTÁNICOS NORTE AMÉRICA"









GARDEN TOURISM CONFERENCE
NOVEMBER 3 - 5, 2019
VICTORIA BC, CANADA

CANADIAN GARDEN COUNCIL
CONSEIL CANADIEN DU JARDIN

American Public Gardens Association
PublicGardens.org

ASOCIACIÓN MEXICANA DE JARDINES BOTÁNICOS

Canadian Garden Tourism Council
American Public Gardens
Asociación Mexicana de Jardines Botánicos

"LOS 10 MEJORES JARDINES DE AMÉRICA DEL NORTE POR LOS QUE VALE LA PENA VIAJAR." GANADOR **2013**

" TOP 10 NORTH AMERICAN GARDENS WORTH TRAVELLING FOR" WINNER **2013**

Atlanta Botanical Garden. Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens. Brentwood Bay (Victoria), British Columbia / Chanticleer. Wayne, Pennsylvania Filoli Gardens. Woodside, California / Lewis Ginter Botanical Garden. Richmond, Virginia / Missouri Botanical Garden. St. Louis, Missouri Montreal Botanical Garden. Montreal, Quebec (Victoria), British Columbia / Portland Japanese Garden. Portland, Oregon Springs Preserve. Las Vegas, Nevada / Vallarta

"LOS 10 MEJORES JARDINES DE AMÉRICA DEL NORTE POR LOS QUE VALE LA PENA VIAJAR." GANADOR **2019**

" TOP 10 NORTH AMERICAN GARDENS WORTH TRAVELLING FOR" WINNER **2019**

Atlanta Botanical Garden, Atlanta, Georgia / The Butchart Gardens, Victoria, British Columbia / Chanticleer Garden, Wayne, Pennsylvania Francisco Javier Clavijero Botanic Garden, Xalapa, Veracruz, Mexico / Ganna Walska Lotusland, Montecito, California Longwood Gardens, Kennett Square, Pennsylvania / Montreal Botanical Garden/Jardin botanique de Montréal, Montréal, Québec Nikka Yuko Japanese Garden, Lethbridge, Alberta / Red Butte Garden, Salt Lake City, Utah / Vallarta Botanical Garden Puerto Vallarta, MexicoBotanical Gardens. Puerto Vallarta, Mexico

Dedican especie nueva a protector de las guacamayas en Jalisco, México *(Aechmea novoae)*

Scientists name a new species after protector of macaws in Jalisco, Mexico *(Aechmea novoae)*

Por | By Dr. Cristóbal Sánchez

Este mes en nuestro Papelillo hemos decidido hacer una mención especial a Jorge Novoa Ramos, quien ha trabajado durante más de una década para la conservación de la guacamaya verde (*Ara militaris*) en el Santuario de las Guacamayas junto con Francisco Espino Ibarra del Ejido de Las Juntas y Los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco, muy cerca del Jardín Botánico de Vallarta.

En el año 2016, la bióloga Alejandra Flores Argüelles trabajó durante un tiempo en nuestro jardín y posteriormente, en 2019 estudió las bromeliáceas de esta región como parte de su tesis de maestría bajo la asesoría de los profesores Ana Rosa López Ferrari y Adolfo Espejo Serna, de la Universidad Autónoma Metropolitana. Inicialmente el grupo de investigadores identificó una bromeliácea muy particular como *Aechmea mexicana*, pero pronto se percataron que las plantas de la región eran diferentes a dicha especie, que además habita en la otra vertiente costera del país.

Entonces pidieron a Jorge Novoa que colectara la planta, que crecía en el santuario de guacamayas, para poder estudiarla más detalladamente. Así confirmaron que se trataba de una especie nueva para la ciencia, la cual nombraron *Aechmea novoae* en su honor y para reconocer sus incansables esfuerzos en la protección y divulgación del santuario de Guacamayas.

Ven al Jardín Botánico de Vallarta a conocer esta planta emblemática. Te invitamos a conocer más sobre tu entorno y sumarte a la preservación de las especies, como nuestro héroe de las guacamayas: Jorge Novoa Ramos.

Si quieres saber más consulta la publicación original de esta especie aquí.

This month in The Leaflet we have decided to make a special mention of Jorge Novoa Ramos, who has worked for more than a decade for the conservation of the green macaw (*Ara militaris*) in the Macaw Sanctuary together with Francisco Espino Ibarra of the Ejido de Las Juntas and Los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco, very close to the Vallarta Botanical Garden.

In 2016, biologist Alejandra Flores Argüelles worked for a time in our garden and later, in 2019, she studied the bromeliads of this region as part of her master's thesis under the advice of professors Ana Rosa López Ferrari and Adolfo Espejo Serna, from the Universidad Autónoma Metropolitana. Initially, the group of researchers identified a very particular bromeliad as *Aechmea mexicana*, but they soon realized that the plants in the region were different from said species, which also lives on the other coastal slope of the country.

They then asked Jorge Novoa to collect the plant, which grew in the macaw sanctuary, so they could study it in more detail. Thus, they confirmed that it was a new species for science, which they named *Aechmea novoae* in his honor and to recognize his tireless efforts in the protection and dissemination of the Macaw sanctuary.

Come to the Vallarta Botanical Garden to discover this emblematic plant. We invite you to learn more about your environment and join the preservation of the species, like our macaw hero: Jorge Novoa Ramos.

If you want to know more, consult the original publication of this species here.







Ave Mexicana del Mes
Mexican Bird of the Month

Eufonia Garganta Negra Mexicana
West Mexican Euphoni

Euphonia godmani

Por | By Nat. Eduardo Villegas

¿Sabías que el avistamiento de aves es una actividad del turismo de Naturaleza cada vez más practicada en esta región de México? Específicamente en la Bahía de Banderas, esta actividad se ha vuelto cada vez más popular, ya que contamos con más de 300 especies de aves, tanto endémicas como migratorias.

Esta ocasión, nuestra ave del mes es endémica de la costa oeste de México. Lo cual quiere decir que solamente habita en esta región de nuestro país. Así que somos suertudos de poder avistarla de vez en cuando.

El macho tiene la cabeza y la garganta negras con un parche frontal amarillo y las plumas inferiores de la cola blancas; la hembra es más verde oliváceo por encima y amarillenta por abajo. Es la única Euphonia presente en el lado occidental de México, ya que las otras cuatro especies habitan en la costa de Golfo de México hasta Centroamérica.

Vive en áreas semiabiertas, secas o con temporadas marcadas de lluvia y sequía. En nuestro Jardín únicamente se han reportado dos hembras ¿podrás encontrar a sus parejas en esta primavera?

Abre bien los ojos en tu próxima visita al Jardín Botánico de Vallarta, podrías llevarte una hermosa sorpresa al ver a una de estas hermosas aves.

Did you know that bird watching is an increasingly practiced nature tourism activity in this region of Mexico? Specifically in Banderas Bay, this activity has become increasingly popular, since we have more than 300 species of birds, both endemic and migratory.

This time, our bird of the month is endemic to the west coast of Mexico. Which means that it only lives in this region of our country. So, we are lucky to be able to see it from time to time.

The male has a black head and throat with a yellow front patch and white undertail feathers; the female is more olive green above and yellowish below. It is the only Euphonia present on the western side of Mexico, since the other four species inhabit the coast of the Gulf of Mexico to Central America.

It lives in semi-open, dry areas or with marked seasons of rain and drought. Only two females have been reported in our garden. Will you be able to find their partners this spring?

Open your eyes wide on your next visit to the Vallarta Botanical Garden, you could get a beautiful surprise when you see one of these beautiful birds.



Foto | Photo: © Ric Chamblee

♂
Euphonia godmani

Orquídea Mexicana del Mes / Mexican Orchid of the Month

Oncidium leleui

Por | By Nat. Eduardo Villegas

Las orquídeas son la familia más grande de plantas, con más de 28,000 especies identificadas hasta el momento por los científicos. Aunque la variación en tamaño, color y textura es enorme, sus flores presentan una estructura básica: tres sépalos y tres pétalos, pero uno de ellos es diferente a los otros dos y se le llama labelo.

Nuestra protagonista en esta edición de la orquídea del mes es *Oncidium leleui*, una planta nativa de México, cuyas pequeñas flores en las que predomina el color amarillo, parecieran pequeñas bailarinas.

¡Sus asombrosas varas florales pueden medir más de dos metros y una sola planta puede producir más de 270 flores! Lo que la convierte en una planta realmente llamativa durante su época de floración, la cual sucede con la llegada de la primavera.

Su ciclo vital es complejo; durante la germinación generalmente requiere un hongo asociado (micorriza) y polinizadores específicos. Es por esto que las orquídeas ofrecen gran oportunidad de estudiar las interacciones entre plantas, hongos y animales, así como su sensibilidad a los cambios ambientales, tema de creciente interés en la actualidad.

Aprovecha la oportunidad para verlas en su máximo esplendor en nuestro Jardín Botánico durante el mes de abril.

Orchids are the largest family of plants, with more than 28,000 species identified so far by scientists. Although the variation in size, color and texture is enormous, its flowers have a basic structure: three sepals and three petals, but one of them is different from the other two and is called lip.

Our protagonist in this edition of the orchid of the month is *Oncidium leleui*, a plant native to Mexico, whose small flowers, predominantly yellow, look like little dancers.

Its amazing flower spikes can measure more than two meters and a single plant can produce more than 270 flowers! Which makes it a truly striking plant during its flowering season, which happens with the arrival of spring.

Its life cycle is complex; during germination it generally requires an associated fungus (mycorrhiza) and specific pollinators. This is why orchids offer a great opportunity to study the interactions between plants, fungi and animals, as well as their sensitivity to environmental changes, a topic of growing interest today.

Take the opportunity to see them in their maximum splendor in our Botanical Garden throughout April.



Si quieres saber más consulta la Tesis de la bióloga Ariadna Peralta Villanueva acerca del cultivo de esta bella orquídea mexicana.

If you want to know more, consult the Thesis by biologist Ariadna Peralta Villanueva about the cultivation of this beautiful Mexican orchid. Click here.

Vallarta Botanical Garden
Evergreen Society

Making a bequest to the Garden creates a lasting legacy to the VGB for the generations to come.

Dear Member or Friend of Vallarta Botanical Garden,

Vallarta Botanical Garden is now presenting a new way to participate in the long-term preservation and sustainability of the Botanical Garden, "The Evergreen Society". The goal of the Evergreen Society is to preserve this vital sanctuary forever by remembering the Vallarta Botanical Garden in your will or living trust. The Garden became world-famous in less than 20 years.

We won the most important award possible for a botanical or public garden on the continent of North America, the 2022 Garden of Excellence Award. It is the American Public Garden Association's highest honor. The award places Vallarta Botanical Garden in a small group whose ranking is considered the top in every category.



Puerto Vallarta, Mexico, has earned its place in the hearts of various extraordinary people worldwide. When we lose someone with connections to this unique community, we seek a peaceful and beautiful setting to honor their life and memory. Our Garden is one such place!

We need your help to preserve this important sanctuary for ever.

Including the Vallarta Botanical Garden in your wills, trusts, and estate planning is an investment in the long-term viability of this important natural sanctuary for Puerto Vallarta and the exquisite flora of Mexico and world tropics. A member of the Evergreen Society would be happy to talk to you about the best options for optimizing your philanthropic potential.



Plan your Gift

Please schedule an appointment with your financial planner today to include Vallarta Botanical Garden in your plans!

	Your Giving Goals	Benefits	How To Give It
Bequest	Defer a gift until after your death	• Lifetime control of estate • May reduce estate tax	Name Vallarta Botanical Gardens as a beneficiary in your will
Life Insurance	Make a significant gift without a large cash outlay	• Can use existing policy or establish a new one • Possible estate tax savings	Name Vallarta Botanical Gardens as policy beneficiary
Retained Life Estate	Donate property now, but continue to live there	• Generate large current income tax deduction • Retain use and enjoyment of home, farm or vacation property during life	Transfer ownership to Vallarta Botanical Gardens now and retain right to use and enjoy property during your life
Charitable Gift Annuity	Receive fixed annual payments - guaranteed	• Income tax deduction • Fixed payments for life • Partially tax-free income	Establish CGA contract with Vallarta Botanical Gardens that pays you fixed income

To speak a representative Membership & Philanthropy

Ellen Zagory
Treasurer
emzagory@gmail.com

Anne Marie Haynes
Treasurer
canadiancshf@gmail.com

Inicio / Start
Programa Educativo
Educational Program

Por | By Biól. Jesús Ángel Barajas

Visitas Escolares

Las escuelas siguen solicitando disponibilidad para aprovechar el programa educativo. Este mes nos visitaron la Escuela Preparatoria Regional de Puerto Vallarta y su plantel Módulo Ixtapa, el Centro Universitario de Ciencias Biológicas y Agropecuarias Universidad de Guadalajara, el Instituto Tecnológico del Valle del Guadiana de Durango y a la Secundaria Técnica 137 de El Tuito, Cabo Corrientes que participaron en Concurso de Proyectos Sustentables. Estos grupos, de 40, 34, 14, 16 y 36 estudiantes respectivamente, nos visitaron para conocer sobre la biodiversidad de flora y fauna de la región. Esperamos con entusiasmo a las escuelas que ya están apartando sus fechas después de las vacaciones.

School visits

Schools continue to request availability to visit the gardens as part of our educational program. This month we were visited by the Regional Preparatory School of Puerto Vallarta and its Ixtapa Module campus, the University Center for Biological and Agricultural Sciences University of Guadalajara, the Technological Institute of the Guadiana Valley of Durango and the Technical Secondary School 137 of El Tuito, Cabo Corrientes, that participated in the Sustainable Projects Contest. These groups of 40, 34, 14, 16 and 36 students respectively, visited us to learn about the biodiversity of flora and fauna of the region. We look forward to the schools that are already rescheduling their dates after the holidays.



Edad / Age	Mar / Mar	Total Acumulado 2024 Year to Date Total 2024
Estudiantes | Students	140	288
Adultos | Adults	53	72
Total	**193**	**360**

Niños Observadores de Aves en Las Juntas y Los Veranos

Birdwatcher Kids in Las Juntas y Los Veranos

Por | By Biól. Jesús Ángel Barajas

Proyectos educativos en el Jardín Botánico de Vallarta
Educational projects in the Vallarta Botanical Garden

En este mes y antes de salir de vacaciones, tuvimos nuestra última visita invernal a la Primaria de Las Juntas y Los Veranos, donde se realizaron actividades en el Club de Aves, en una de ellas nos enfocamos en la importancia del reciclaje y el daño del consumismo, además de elaborar una historieta sobre lo aprendido.

También tuvimos una divertida dinámica llamada "100 invasoras dijeron", una actividad de concurso entre 3 equipos y preguntas sobre los temas que se han visto a lo largo del tiempo. Los participantes se divirtieron mucho y nos da gusto que estas dinámicas sean recibidas con entusiasmo, pues además todos tienen oportunidad de ganar ave-pesos.

This month and before going on vacation, we had our last winter visit to the Primary School of Las Juntas and Los Veranos , where activities were carried out for the Bird Club, in one of them we focused on the importance of recycling and the damage of consumerism, in addition to making a comic about what was learned.

We also had a fun dynamic called "100 invaders said", a contest activity between 3 teams and questions about the topics that have been seen over time. The participants had a lot of fun and we are glad that these dynamics are received with enthusiasm, since everyone also can win ave-pesos.


JUEVES


Proyectos
Escolares


Hola, soy una guacamaya.
Y este es mi hogar.
Todo esto puede desaparecer.
Por la contaminación y la tala de ár
¡Ayuda


MARTES
VIERNES
SABADO






Distribución
/ Distribution
Alimentación / Feeding
Hábitat / Habitat
Huellas
/ Footprints




VALLARTA

Subasta en beneficio del Santuario del Ocelote

Auction to benefit the Ocelot Sanctuary

Por | By Dr. Cristóbal Sánchez

El 15 de marzo tuvimos un evento especial para agradecer y celebrar a todos aquellos que, a través de sus membresías y donaciones, aportan al desarrollo del Jardín Botánico de Vallarta. Este año tuvimos la participación del pintor Ivan Mancera, quien donó una bella pintura inspirada en la Clavellina o Bigotillo (*Caesalpinia pulcherrima*), una especie nativa de México cuyas flores rojas pueden admirarse en nuestro Jardín Botánico casi todo el año.

Esta pintura se subastó durante el evento y todo el dinero recaudado será utilizado para la Conservación en el Santuario del Ocelote, un área de más de 90 hectáreas que requiere continua vigilancia contra incendios y cazadores, así como trabajo de cercado, pues es hogar de una gran variedad de especies emblemáticas, como el puma (*Puma concolor*), el tigrillo (*Leopardus wiedii*), el jaguarundi (*Herpailurus yagouaroundi*) y por supuesto el ocelote (*Leopardus pardalis*), además de más de 200 especies de aves y una cantidad aún desconocida de hongos, insectos y especies vegetales, pues esta zona es conocida por su alto número de endemismos.

Randall Gransow fue el generoso comprador de esta subasta, y el 28 de marzo nos acompañó a conocer el Santuario para apreciar la maravillosa biodiversidad de los bosques de pino-encino que ha ayudado a preservar.

Recordemos que recientemente se logró la certificación de 32 hectáreas del Jardín Botánico como Área Natural Protegida ¡Visítanos y contribuye a la conservación de la naturaleza!

On March 15 we had a special event to thank and celebrate all those who, through their memberships and donations, contribute to the development of the Vallarta Botanical Garden. This year we had the participation of the painter Ivan Mancera, who donated a beautiful painting inspired by the Ponciana (*Caesalpinia pulcherrima*), a species native to Mexico whose red flowers can be admired in our Botanical Garden almost all year.

This painting was auctioned during the event and all the money raised will be used for Conservation in the Ocelot Sanctuary, an area of more than 90 hectares that requires continuous surveillance against fires and hunters, as well as fencing work, as it is home to a great variety of emblematic species, such as the cougar (*Puma concolor*), the tigrillo (*Leopardus wiedii*), the jaguarundi (*Herpailurus yagouaroundi*) and of course the ocelot (*Leopardus pardalis*), in addition to more than 200 species of birds and a still unknown quantity of fungi, insects and plant species, since this area is known for its high number of endemisms.

Randall Gransow was the generous buyer of this auction, and on March 28 he accompanied us to tour the Sanctuary to appreciate the wonderful biodiversity of the pine-oak forests that he has helped preserve.

Remember that 32 hectares of the Botanical Garden were recently certified as a Protected Natural Area. Visit us and contribute to the conservation of nature!





Jardín para Dispersión de Cenizas
Jardín Botánico de Vallarta
Scattering Garden
Vallarta Botanical Garden

Solo dispersión de cenizas | Ash scattering only

"Que la Paz te encuentre aquí"

"May Peace find you here"

Consulte el servicio de cremación en su funeraria de confianza

Puerto Vallarta, México, se ha ganado un lugar en los corazones de una variedad de personas extraordinarias de todo el mundo. Cuando perdemos a alguien que tiene conexiones con esta comunidad especial, buscamos un entorno pacífico y de belleza inimaginable donde podemos honrar su vida y memoria.

La serenidad y belleza de nuestro santuario natural lo hacen el lugar perfecto para recordar a las personas de nuestras vidas. Muchas de las distintivas luminarias de Vallarta ya son conmemoradas en el Jardín Botánico de Vallarta. Sus familiares y amigos encuentran en cada visita al Jardín una oportunidad para reflexionar y celebrar la vida de sus seres queridos.

Celebramos el 2 de noviembre de cada año, con un evento tradicional mexicano "Noche de los Muertos" en el cementerio con velas, altares y ofrendas.

Consult your funeral home for cremation services.

Puerto Vallarta, Mexico, has earned its place in the hearts of a variety of extraordinary people from around the world. When we lose someone who has connections to this special community, we seek a peaceful and beautiful setting where we can honor their life and memory our Garden is one such place.

The serenity and beauty of our natural sanctuary is a perfect place to remember special people of our lives. Many of Vallarta's distinguished luminaries have already been memorialized at the Vallarta Botanical Garden. Their friends and family find a trip to the Garden provides a setting for reflection and a celebration of life.

We celebrate November 2nd each year, with a traditional Mexican "Noche de los Muertos" event inside the cemetery with candles, altars and offerings.

Paquete Básico
Su paquete inlcluye:
Basic Package
Your package includes:

Piedra sepulcral de cantera con cruz.
Cantera tombstone with cross.

+

Azulejo conmemorativo con el nombre de la persona y las fechas.
Memorial tile with the person's name and important dates.

+

Dispersión de cenizas y el Evento Noche de los Muertos.
Ash scattering and the "Noche de Muertos Event".

+

Un año de Membresía Padrino
One-Year Sustaining Membership

Precio especial | Special price
$48,000 pesos

Paquete de Cenizas
Ash Package

Dispersión de cenizas
Ash scattering

+

Entrada al Jardín
Garden Entrance

Precio especial | Special price
$4,000 pesos

Piedra sepulcral de cantera con una cruz
Tamaño: 60 cm ancho x 150 cm alto
Cantera tombstone with cross
Size: 24" wide x 60" high





Piedra sepulcral de cantera con la Estrella de David
Tamaño: 60 cm ancho x 140 cm alto

Cantera tombstone Star of David
Size: 24" wide x 59" high

Otras opciones ceremoniales disponibles:
Permítanos ayudarle con otras necesidades.

- Velas
- Arreglos florales
- Uso de la Capilla
- Transporte
- Música especial
- Piedra sepulcral de cantera a su elección
- Sacerdote, Ministro ó Rabino
- Plantación de árbol de la vida
- Servicio de recepción sepulcral para 100 personas
- Muebles (sillas y mesas)
- Servicio de alimentos y bebidas
- SOLICITE UN PRESUPUESTO

Other ceremonial options available:
Please let us help you with your other needs.

- Candles
- Floral arrangements
- Use of the Chapel
- Transportation
- Special music
- Cantera tombstone of your choice
- Priest, Minister or Rabbi
- Tree of Life-tree planting
- Reception service for up to 100 people
- Furniture (chairs and tables)
- Food and beverage service
- ASK FOR A QUOTE

Cementerio Interreligioso
Interfaith Cemetery

Para más información:
For more information:

Tel. 322 223 6182 | info@vbgardens.org
Carretera Puerto Vallarta a Barra de Navidad km 24.
Las Juntas y los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco.
www.vbgardens.org

Ellen Zagory

La Familia del Jardín Botánico de Vallarta desea agradecer generosamente a nuestra colega Ellen Zagory por sus más de 13 años de servicio al Jardín Botánico de Vallarta como tesorera de nuestra junta directiva. Gracias Ellen por tu diligencia, orientación y profesionalismo a lo largo de estos increíbles años.

Eres una gran parte de la historia de la creación de estos ahora mundialmente famosos jardines. ¡Muchas Garcias Señora Elena, nuestra Reina!

The Vallarta Botanical Garden Family wishes to generously thank our colleague Ellen Zagory for her more than 13 years of service to the Vallarta Botanical Gardens as our board treasurer. Thank you Ellen for your diligence, guidance and professionalism through these amazing years.

You are a huge part of the story of the creation of these now world famous gardens. Muchas Garcias Señora Elena, nuestra Reina!



Ellen Zagory es la antigua directora del Arboretum de la Universidad de California, Davis, en Davis California.

Ellen Zagory is the former director of the Arboretum at University of California, Davis, in Davis California.

Vallarta Botanical Garden

¡Comida en los Jardines una Tradición Vallartense!

Lunch at the Gardens, a Vallarta Tradition!

Comida Mexicana - Horno de Leña para Pizzas - Barra de Tequila
Mexican Food - Wood-Burning Pizza Oven - Tequila Bar

Winner! 2022 Garden of Excellence Award
American Public Garden Association

Carr. Puerto Vallarta a Barra de Navidad Km. 24 Las Juntas
y los Veranos, Cabo Corrientes, Jalisco, C.P. 48447
Tel: +52 322 223 6182

30 min South of Puerto Vallarta

@vbgardens

vbgardensac

JARDÍN BOTÁNICO VALLARTA



PUSHING THE BOUNDARIES

CONSERVATION HAS BECOME OUR GOAL

Robert Price

Because of its privileged location and natural biodiversity, the Vallarta Botanical Garden (VBG) is home to many unique Mexican animals. Over 240 species of birds have been documented on its grounds, with thirteen species of hummingbirds alone. The mission of the Garden is constantly evolving and, in 2008, we began to participate in conservation efforts to save the endangered Military Macaw parrot (*Ara militaris*). This species, once common in the area, was quickly being extirpated by the illegal collection of the baby parrots for the black-market pet trade.

These macaws need hollow trees to nest in and raise their young. Poachers used chainsaws to cut down trees in areas surrounding the garden, then collected nestlings that had survived the fall. With the extinction of the parrots hanging in the balance, five artificial nest boxes were installed on the grounds of the botanical garden. All were soon adopted by the macaws, who successfully raised their young. Through the collective efforts of our macaw conservation partners, the wild macaw populations have rebounded.

Following this success and with unregulated construction happening in areas around the garden, we began a fundraising campaign to protect the adjacent land and views. In 2021 our conservation initiative, Conservation in Action, was born and we began to buy and preserve the lands on all sides, creating a buffer around the garden. The Garden grew from its original eight hectares (20 acres) to 33 hectares (80 acres).

Our members and donors were pleased with our success and were energized to do more to preserve the habitat. After our original goal of creating a buffer around the Garden had been achieved, we began looking at nearby forested lands in pristine condition with high biodiversity of plants and animals. An 80-hectare parcel was located nearby. A floristic study of this new land was undertaken and wildlife cameras were installed. The cameras revealed a thriving population of ocelots and other animals, including pumas and deer.

With this discovery the idea of creating the Ocelot Sanctuary was born, and this new parcel of land was incorporated into the Garden's land holdings. As of now, only small groups can enter the sanctuary with official Garden guides and only by appointment. The sanctuary's creation is a vital conservation teaching opportunity and an example of what can be achieved to preserve fragile habitats. Currently, more land is being sought to be placed under the protection of VBG in order to enlarge the Ocelot Sanctuary.

Public gardens are uniquely positioned to become conservation leaders and educators. Almost all gardens can become bird sanctuaries or wildlife refuges. We must adapt to a changing world, pursuing and showing what is possible with new ideas for wildlife and plant conservation within gardens, which will increase their value and enjoyment to society.

For more information about VBG's conservation efforts, please see **www.vbgardens.org/current-conservation-efforts.**

Born in Savannah, Georgia, Bob Price has traveled extensively throughout Mexico seeking out plants and other natural experiences. Bob has always had a love of nature and gardens fostered by living as a boy on his grandparents' farm in rural Georgia.

Founded in 2005, the 33-hectare (81.5-acre) Vallarta Botanical Garden (**vbgardens.org**) is located in a verdant jungle valley in the Sierra Madre Mountains south of Vallarta, Mexico, and five kilometers (3 miles) from the Pacific Ocean. At 450 meters (1350 feet) above sea level, its cooler ecosystem allows the cultivation of a wide variety of plants, such as native magnolias and other Mexican trees. Its conservatories house botanical treasures like cacti, native orchids, and vireya rhododendrons. Through the love of nature and high standard of horticultural practices and creativity, the Vallarta Botanical Garden won the American Public Gardens Association 2022 "Garden of Excellence Award."





Left: The military macaw, *Ara militaris*, has made a remarkable recovery, thanks in part, to the artificial nest box project in the garden and surrounding area.

Photo: Ric Chamblee

Top: The ocelot, *Leopardus pardalis*, while normally a nocturnal animal is sometimes photographed during the day by the motion-activated cameras in Vallarta Botanical Gardens' Ocelot Sanctuary.

Above: At night, ocelots hunt and move around their territories.

Photos: VBG trail cameras



A TODOS LOS MIEMBROS Y VISITANTES: POR FAVOR, SIGAN NUESTRAS NUEVAS POLÍTICAS DE ENTRADA

ARRIVAL POLICY FOR MEMBERS WISHING TO USE MEMBER'S PARKING AT VBG

Estamos encantados de darle la bienvenida al
Jardín Botánico de Vallarta
A TODOS LOS MIEMBROS Y VISITANTES:

1 Por favor, sigan nuestras nuevas políticas de entrada
Antes de acceder con su vehículo deberá realizar
2 su registro en el mostrador de recepción
Es necesario ser un miembro activo, renovar su membresía
3 en caso de estar caducada o pagar la cuota de entrada
La mejor manera de ingresar al Jardín es: Presenta
tu membresía digital, disponible en la App de Wild Apricot
4 Si su membresía ha expirado, puede renovarla en casa antes de su visita usando nuestro sistema en línea Wild Apricot https://vbg.wildapricot.org
Esto le permitirá una entrada rápida al jardín.
5 **Miembros:** Presente su membresía y una identificación en recepción. Informe al recepcionista si tiene invitados adicionales y pague el acceso correspondiente
6 Por favor, lleve su tarjeta de miembro en todo momento para obtener valiosos descuentos en la tienda de regalos, el restaurante y el vivero
7 No miembros pagan 100 pesos por mascota.
8 Personas discapacitadas que dispongan de un distintivo oficial podrán estacionarse dentro del jardín
9 El estacionamiento está disponible para los no miembros con un costo de 300 pesos por coche, sujeto a disponibilidad
10 Los conductores disponen de diez minutos
para recoger o dejar el coche
11 Los autobuses turísticos o los taxis no pueden esperar con el motor encendido. Los autobuses o coches en espera deben permanecer en el estacionamiento B al otro lado de la carretera

Se han implementado estos nuevos cambios en la política de ingreso, por lo que le pedimos que llegue con su membresía activa y una identificación con foto actual para garantizar su ingreso sin problemas, ya que estamos actualizando muchos de nuestros sistemas. Si olvida su membresía, su ingreso tomará más tiempo.

Gracias por respetar nuestras nuevas políticas; ¡el bienestar del Jardín depende de ello!

Que pase un buen día en el Jardín Botánico de Vallarta. Se recomienda encarecidamente el uso de repelente de insectos, que puede adquirirse en la entrada.

We are delighted to welcome you to the
Vallarta Botanical Garden
ALL MEMBERS AND VISITORS:

1 Please follow our new entrance policies
There is no more curbside entry or **in-vehicle check-in.**
2 Check-in occurs at the membership cashier desk
Valid Membership, or payment of entrance fee
3 is required at this time
The best way to check-in: Present your digital Membership available on the Wild Apricot Member App
4 If your Membership has expired, please attempt to renew it at home before your visit using our online system Wild Apricot https://vbg.wildapricot.org
This will allow you fast entry into the garden.
5 **Members:** Please present your membership card and one form of identification at the cashier. Inform the cashier if you have additional non-member guests and pay the appropriate fee
6 Please wear your membership card at all times to obtain valuable discounts at the gift shop, restaurant and plant sales area
7 Non-members pay 100 pesos per pet; members free
8 Lower parking is also designated handicapped accessible with an official placard
9 Non-members may use member's parking lot when available for 300 pesos per car
10 Drivers have 5-minute limits to pick up
or drop off at Hacienda.
11 Tour buses or taxis cannot wait with their motors running. Idling buses or cars must wait in parking lot B on the other side of the highway

These new entrance policy changes have been implemented, so please arrive with your valid membership card and current photo identification to ensure a smooth entry process as we are updating many of our systems. A forgotten membership card will result in your delay at the entrance.

Thank you for adhering to our new policies; the livelihood of the Garden depends on it!

Have a wonderful day at Vallarta Botanical Garden. Insect repellant is highly recommended and available for purchase at our entrance.

JARDÍN BOTÁNICO VALLARTA

Vallarta Botanical Garden

Ceremony Packages



Tel: 322 223 6182
E-mail: admon@vbgardens.org
Español: https://www.vbgardens.org/es/bodas/
English: https://www.vbgardens.org/weddings/



Adquiere tu Membresia en el Jardín Botánico de Vallarta
Vallarta Botanical Garden Membership

Hola, mi nombre es Cecilia Blanco. Soy de Ixtapa Zihuatanejo, Gro. Vengo al Jardín desde hace más de diez años, y ahora, superviso las operaciones de Membresía. Mi principal objetivo es que el Jardín se expanda y crear una gran familia de miembros para el continuo crecimiento del Jardín Botánico de Vallarta y, al mismo tiempo, obtener todos los beneficios y experiencias que este hermoso lugar nos puede proporcionar.
¡Siempre estoy feliz de ayudarte! Si tienes alguna pregunta, por favor envíame un correo electrónico a membership@vbgardens.org para más información. ¡Nos vemos pronto en el Jardín!
Por favor, pásate a saludarme; ¡quiero conocerte!

Hello, my name is Cecilia Blanco. I'm from Ixtapa Zihuatanejo, Gro. I've been coming to the Garden for over ten years, and now, I oversee the Membership operations. My main goal is for the Garden to expand and create a big family of members for the continued growth of the Vallarta Botanical Garden and, simultaneously, get all the benefits and experiences this beautiful place can provide us.
I am always happy to help you! If you have any questions, please email me at membership@vbgardens.org for more information. See you soon at the Garden!
Please come by and say hi to me; I want to meet you!



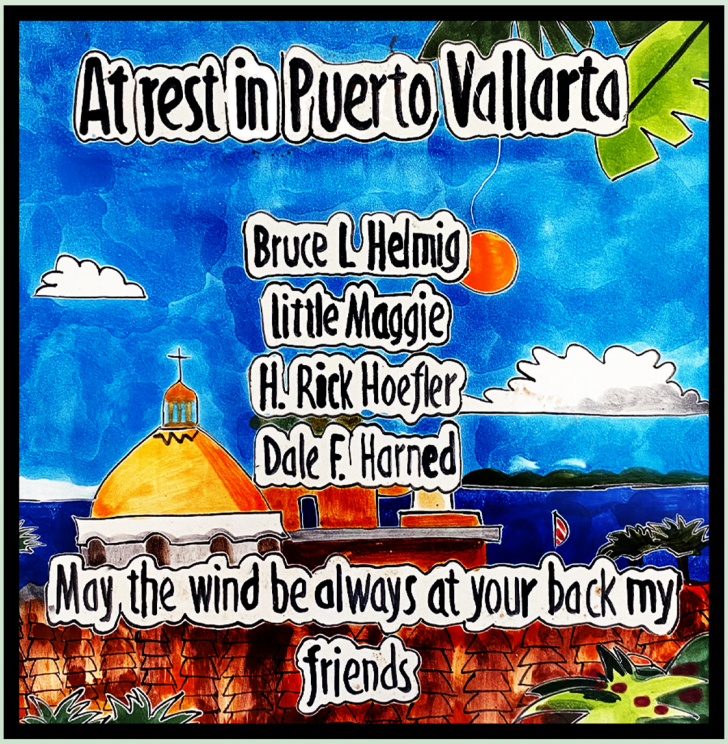


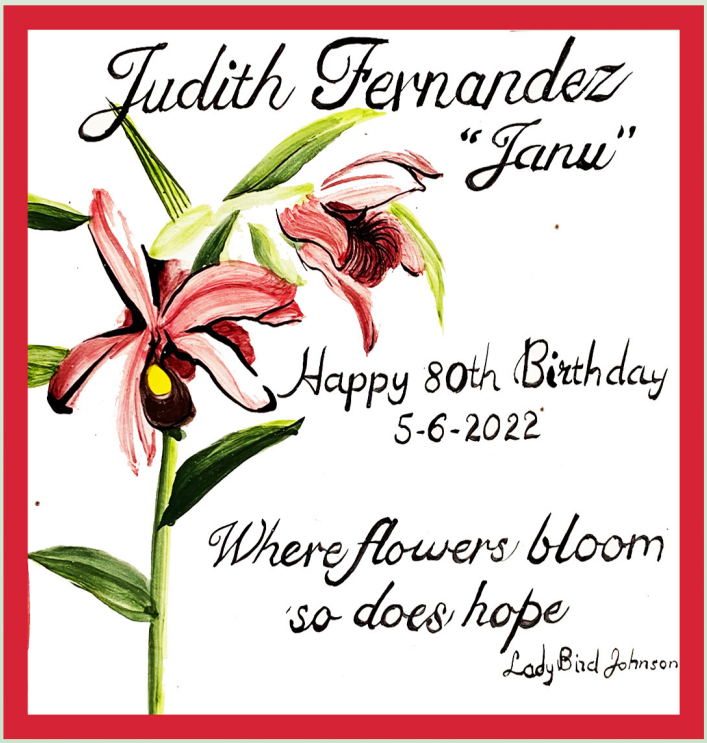
Programa Mosaico “Amigo del Jardín”

“Garden Amigo” Tile Program

Agradecemos por su participación en el “Programa Mosaico Amigo de Jardín

Your participation in the “Garden Amigo Tile Program” is most greatly appreciated.





Costo de Mosaico $3,000 MXN

Tile Cost: $150 USD



Mosaico Chico $2,000 MXN

Small Tile: $100 USD

Tiempo de elaboración 2 meses aproximadamente.

Elaboration time approximately 2 months.

Para obtener más información favor de dirigirse al centro de visitantes ó envíe un correo electrónico.

For more information, please contact visitor center or send an email

Tel: 322 223 6182

E-mail: admon@vbgardens.org

https://www.vbgardens.org/donations-vallarta-botanical-gardens/

JARDIN BOTÁNICO VALLARTA

HEROÍNA DEL MES EN EL JARDÍN
GARDEN HEROINE OF THE MONTH

Fernanda Noyola



¡Gracias por **su servicio excepcional** a nuestros visitantes por apoyar nuestra misión!
Thank you for **your outstanding service** to our visitors and supporting our mission!



Registro mensual de visitas, participación en Programas y Servicio de Voluntariado

Monthly tally of visits, program participation, and volunteer service

Marzo 2024
March 2024

7240
Total de visitas de miembros al JBV
Total member visits to the VBG

744
Total de visitas de no miembros al JBV
Total non-member visits to the VBG

50
Total de entradas gratuitas*
Total complimentary entries*

*El Jardín Botánico de Vallarta se complace en otorgar de forma gratuita entradas para recorridos guiados y programas educativos a grupos escolares que realicen sus reservaciones con anticipación; estas visitas sólo se realizan los miércoles de cada semana. Las peticiones para solicitar una reservación deberán ser enviadas a escolar@vbgardens.org con al menos cinco días de anticipación a la fecha en que se planea la visita. Las primeras peticiones en llegar serán las que se atenderán primero y las reservaciones serán programadas con base en los demás eventos y programas que ya se tengan previstos en nuestro calendario.

** La orientación de la 1 pm se ofrece diariamente de diciembre a marzo, de otra manera, únicamente cuando el Jardín cuenta con voluntarios disponibles.

Los autobuses escolares ya no están permitidos en el estacionamiento y deben esperar en la parada de autobús de la ciudad en la entrada del jardín. Los autobuses esperan en el Puente Los Horcones y regresan a recoger a los estudiantes en la Parada. de autobús de la ciudad al otro lado de la carretera a la hora acordada.

*The Vallarta Botanical Garden is pleased to provide complimentary-entry educational programs to school groups - on Wednesdays - with advance reservations only. Applications may be made by email to escolar@vbgardens.org at least five days before the requested visit date, and are granted on a first-come, first served basis, and subject to scheduling restrictions.

** 1 pm orientation is offered daily from December through March and otherwise only when volunteers are available.

School buses may no longer enter the visitor parking lot. Drivers should drop off students and teachers at the city bus stop near the main entrance. Buses may then wait at the Los Horcones Bridge and return to pick up students at the public bus stop across the highway at a prearranged time.



Membresía en el Jardín

¡Vuelvete Miembro Hoy!

Garden Membership

Become a Member Today

¡Únete a Nosotros!

¡Te invitamos a unirte a la Familia
que conserva el Jardín!

Ser miembro es sencillo
e incluye beneficios:
https://www.vbgardens.org/es/membresias/

Join us!

We invite you to join the family that
preserves the Garden!

Becoming a member is
easy and includes great benefits:
http://bit.ly/3H41F1Z



¿Puedes encontrar tu nombre en nuestro Muro de Patrocinadores?

Can you find your name on our Wall of Patrons?





PATROCINADORES

Te invitamos a unirte por siempre a la familia que conserva este santuario a través de tú membresía y contribuciones generosas.

BENEFACTORES | BENEFACTORS

ALANA PATRICIA BICKELL
BARBARA AND JOHN MCKINNEY
JOHN MACKOLL & BRYCE DOWERTY
DR. JOHN MANOR
ELIZABETH MONTAL
DON MINSHEW & DAVID JONES
BRUCE NOVAK
CARLOS ORTEGA & ED PASLEY
DANI PEABODY
JV MIRROR
PUERTO VALLARTA VILLAS
SANDRA REEVE & YOLETTE GARRARD
CAROL SCHMIDT
HIAN & JULIE SHOAKS SALAIS
JOHN TAIR SCHMAZLE
DAVID & CECILIA SIMPSON
DAVE & PAM TOMLIN
THE GALEANA FAMILY
ELIE JG GROUP
TIMOTHY BUSH ESTATES GROUP
VILLA BALBOA
VILLA MAGNOLIA
VILLA MALAGUEÑO
ABBY WARNER & GREG CZECH
MARIAN WEXLER & TOM CADIGAN
BILL WILLIAMS & JUAN NAVARAUO
CONNIE WORRIS & FRANK FOGARTY
RON WORTHINGTON & BRIAN HOULETTE
DEVON & EILEEN ZAGORC

CONSEJO | TRUSTEES

JOAQUIN AIA & DENNIS OWEN
LOUIS & LINDA BACON
THOMAS BOWLES
DAVID BRINKMAN & WILL GRIMM
DR. EEU-GARLAND & JONATHAN EATON
SAMUEL CRAMER & MICHAEL VITALE
JEFF GUTERSTEIN
THE MCCALL FAMILY
DAVID MUCK & CARL MARTELLI
LINDA MORELOS & JOHN SPERDEAN
YVONNE & MARY MYLER
SUSAN & LISA OBERLIN
JOHN PAUL & JOHN HARRISON
SHARON & FRANK ALLEN
JOHN & SANDRA SWINBURN
GAIL TIDWELL & MARCELO MEJO

COPA DE ORO | COPA DE ORO

RICK & JOAN ASHMANN
DREW BALDRIDGE & PAUL CANAK
KIMBERLEY BENNETT
RICHARD HOGNESTAD & ROGER VICKERY
ANDREW BUNTING
CATHARINE BUTTINGER & BRUCE CROWLEY
BILL & KATHERINE ANN CAMPBELL
DAVE CARDENAS & KEITH LOVAN
RAY CARIEME & MICHAEL HOLLAND
KEVIN CARROLL & HEATHER BAILEY
CAFÉ DES ARTISTES
CLEAR CHANNEL OUTDOOR
ALEJANDRO DAVALOS
PAT DRUMMEY & JOYCE FRANCO
FRANCA & WOLFGANG
BETTY ITAN "BI" ECTHERAPIE
DANA JAEGER
DAVID & WILMA FOSTER
PAMELA FOUNTAIN
GEORGE FULTON
JOHN & LINDA GALLOWAY
BONNIE GAUNT PAINTS
DAVID & CHRISTINA GRANT
PAULA HAND FLOIS
ALISON BARNES
AL BASKIN
MAYRA BARRIENTOS
CURTISS BARROWS
JOE BLETON
MARY BOYLE
SWIZ BOYLE
MATTHEW BATMLE
BRUCE BIG KLER

DIEGO BEHNA
THELMA BEGLEY
SAMANNE BOQUE
PAT & RICHARD BENDIX
NANCY & BOB BENJAMIN
CHRISTOPHER & MARGARET BENNETT
DANIEL BIGGERS
ERIC BLEGGIOLI
KOWOFF BOWMAN
JEANNIE & ROGER BURRELL
KAREN & PAUL BILLINGSTEA
GARY BYANES
SANDRA BLANCHETTE
CAFÉ DES ARTISTES
CHRIS & JEAN CAMPBELL
PATRICIA & JOHN BOCK
DANIEL JOSEE LEITE
JACQUES BONJOUX
JUDAH BOSSEMAN
MICHAEL BOUSTEAD
CJ & HOLLIS BROAS
ANNE BRAUNER
LORI CAMPOS & JOE FERRERAS
MARIA DEL CARMEN MUÑA CANTU
EPSETH BRO & BRENDA GUEN
LINDA BRUSKY
GAIL & IAN BROOKER
ANNA & ANDRÉW BRUSH
FREDERICK BROWN
MARCIA & GREGORY BROWN
MYRNA BROWN
ROB BRUMM
BOB BRUMM
DAVID BUCK
MARY ANNE BOARDS BUCK
BARB BUCKAC
ROBERT BULLOUD
LINDA BUNNEL
SALLY BUTLER
MARCIA BUTTER
ROBERT & DEBORAH BYRNE
JUDITH CHANG
ROGER BYROM
CRAIG CAILEN
BEN CAMACHO
DOUG & WALTER CAMP
BRYAN CAMPBELL
LAUREN & BARRY CAMPBELL
CARLOS ALBERTO CAMPOS BERNAL
CANTINA LA PALOMA
THOMAS CANCILA
MARTIN CARAVES
EMMETT CARLSON
VIRGINIA CARLSON
NICOLE CARR
DANIEL CARRICO
RUBEN CARRILLO & ANA MARTIN
TEOMAS CASSELL
CATHERINE CASTLE
LAURA Y DAVID CATANEDA
JOSE CHOPOYED CASTELLON
JANE & RONALD CHASE
KEVIN CIECIWSKI
SILBERTA & BERT CLIFFOT
RIK CHAMBLEE
NANCY & JEE CHAPMAN
LYNNE & MICHAEL CHARTIER
MEGAN CHASE
JOHN COHN
KATHRYN & RAI GRIFFIA
ROBERT CHRISTIE
GARY CHRISTENSON
PETER CETER
SONTAG COTEY
DONNA COUEN
BONNIE COLE
MICHELLE & DANIEL COLE
MARK LANN COLLINS
CARLOS COLLINS
ROSA PLANA CO MYNOWES FRANCO

RON CONNOR
LISA CUQUETT
GEORGIA & TOM COPELAND
KRISTIN COPLIN
PETER CORDAN
ANITA CORNETTE
ALAN CORNETTE
RON COUGHMAN
LAURIE CRAUSE
JAMES CRANE
SUSAN & JOE CREWS
PHYLLIS & FRED CSOKA & FAMI
LEE CHRISTOPHER
SUSAN & JOHN CULLEN
CAROL & JOHN CULAW
CYNTHIA GUADALUPE CUEVAS JACOBO
JAMES CUNNINGHAM
LIONEL CUNNINGHAM
LIVETTE CUNNINGHAM
MICHAEL CURTIN
RAJAM DAHARE
KATHY DAT
ANNE DAVIS
ANTONIO DEANDA
JET DE LA ISLA
ANTHONY DE MONTOYA CHISHEN
EDGAR JOSE DELGADO
CHRISSY DECORNOYO
NICK DELORENZO
WALLACE DENNISON
LEIGH DESMOND
DENISE DESMARET
MONA & ARLEIT DIDAS
MALROSE DISHOCHOSKI
BRANKA DIETRICH
MICHAEL DITRONCIA
GUNARA ARIKAWA DIAZ
ALEJANDRO DIAZ GONZALEZ
DAVID & LISA DIXON
LANE & ALAN DYLE
ALLYN DIXON
KAREN DOVEY
LINDA & BRUCE DOWNING
MICAELA DOYLE
JOED DRANN
ALEX DUANTE
JOHN DUCEY
JOHN DUDLEY
DARREN DUGINO
GUNNAR & JODU DUNCAN
KAREN & ROBERT DUNCAN
MARIA & WILLIAM EBURY
DONALD EDELMAN
KELLY EFCIC
CASSO EGERT
RONNIE EGERT
MARY EISENHART
SHARON EISEN
PAUL EDWARDS & JONATHAN PEREZ
SUSAN & RAYMOND ELLCOCK
SCOTT ELLIOT
MICHAEL ELSASSER
MARIA ENRIQUETA CORELLO
SUSAN ESTEVEZ
ADRIAN ESPINOSA
SANDRA ESSEX
MEL EVERS
SUSAN & CLIFFORD FAIRCHILD
JOHN FALL
ANE FAVELA
BARBARA & JOE FERRARI
ANN FEDMAN
JAMES FAY
FRED FERNANDEZ & JOE MURPHY
JOSE MIGUEL FERNANDEZ MAVILLARA
JUDITH FERNANDEZ
CHARLES FESSER
BOB FIELDS

PATTY FIELDS
JANIS FINELLI
LUCIA FISCHER
KATHY & RICHARD FLANAGAN
PETER FLEMING
GARY ROBERTS & YOOL QUIMOZ
ALAN FLEMMING
MACARIO & MARY C. FLORES-BARRAGAS
DAVID TROY FRANCIS
THAMELIA FRANK
JORGE FREYSMUCKEL
DIANA FRIED
ADRIANA FONTELLA
ERICK FONTAINE
ERICK FONTAN
DANIEL FREEMAN
SUZANNE FRISCHKORN
NATALIE & CARLOS FUENTES
DAVID GAIR
ENRIQUE GALLARDO
RYAN GALLOWAY
FELIPE GARCIA MARIN
ANTONIO GARDNER
CLYDE GARNER
BARBARA & ASHBEY GARVEY
HELSEL GAUTHIER
NANCY GAYLAND
CHRISTOPHER GEARY
NEIL GERLOVINSKI
MARK GIBSON
LYNN GILBERT
EDWARD GILL & GARY WOODS
FAITH & ROBERT GLADWIN
ALBERT GLOWASKY
THEODORE GOLDFUSS
DANIEL GOMEZ
MARIA ENRIQUETA GORELLO
THEODORE GOLDFUSS
LYNN GREENE
ROLLAND GREGORY
JACQUELINE GERARDI
DEE GRIFFITH
WENDY GROSS
NANCY GRUBE
RAFAEL GUZMAN
KAREN & DAVID GUEST
WAYNE HARRIS
MARGO & TONY HAMILTON
MELISSA HAMMOND
JENNIFER HANKINS
CATHERLEN & DAVID HANNA
MAGGIE & KEN HARBOUR
RON HARNER
CLINT HARRIS
LEONARD HARRIS
HEATHER HARRISON
THEFTRA & EL HARSCH
BILL HART
PAMELA HART
HELEN HASTING
JOYCE MARY HAYDEN
JOHN HAYES
KATHLEEN HEBERT
ROBERT HEBERT
CHRISTINE & TOM HEGI
NANCY HEMINGWAY
NATALIE C. HERCING
VINCENT HERNANDEZ
MA. MAGDALENA HERNANDEZ MARTINEZ
JOHN HALL
CARMELA HIDALGO
JOYCE & TERRY HIGH
ANN HOFFMAN
WALTER HOFFMAN
DAVID HOLLOWAY
LISA HOLTON
GARY HOWARD
LORRAINE & MICHAEL HOSER
EMILIO HUGHES

ILANA HUGHES
HOLLY HUNTER
BILL HUSSING
CHARLIE HUYSMI
ALBERT LOPEZ
FRANK LOPEZ
LAN CHI LUNG & ANTHONY LEE
DAVID LAGROSH
DAVID LORD
MARGARITA LOUGHRAN
RITA LOVE
STEPHEN LOVE
GIOVANNA DE CARMEN LOZANO RAMOS
GERARDO LUGO
GERARDO LUGO
CASEY & KELTO LUPTON
MARY LYNN
JOHN MACLEOD
MAGA MAC MORGAN
KIN MACKAY
KIM MACKAY
STEPHANIE MAHIN
ERVIN MAGSHEEN
BILL MARRIOTT
CHARLES MALLERY
ANN & SCOTT MANLEY
JIM MANLY
DANIEL MARES
LESLIE R. ARMANDO MASSINO
NANCY MARK
CLARKE E MARKLE
RON MARKLE
CHRISTINA MARSELL
STEVE MARTIN
ANA TERESA MARTINEZ ALANIS
NAHLI ISABELA MARTINEZ ESPARZA
LUCIANNO MARTINEZ CAMPOS
TERESA MARTINEZ ORAGELIA
RIGOBERTO MARTINEZ QUERO
MARSHALL MARSHADS
VICKY & TOM MASON
MARINA & EVANGELINA MATTYRE
DAVID MAYER
MARGARET & DOUGLAS MCALLUM
JAMES MCCONTO
TANDACE MCDILL
ISABEL MCEVERS
DAVID PHILLIPS
MARY MCGARRY
DANIEL MCGUIRE
CHRISTOPHER MCHENRY
PAIGE MCKINNEY
JUDITH MCKEY
JOHN MCKNELL
PHILLIP MEANS
ELLEN MEDELL
ALAN MCNICHOLSON
MARY MEEHAN
GARY MELTER
KARIN MELTER
KATLEEN MILLER
MARIANI MILLER
SALLY MISHEL
FRANK MISINO
EDWARD & MARY MOHR
JOHN MOLINA
MARY L. MOLGAARD
MARIA MONTOYA
RON MORGAN
MYRNA MORTON-BROWN
DIEGO ALBERTO MUÑOZ DE LA TORRE
TINA SANCHEZ
ELIZABETH MUNOZ
STEVEN MUNOZ
ERIC & ROBERT MYTTLETON

BILL NICHOLS
DUNCAN NICHOLS
PAT NICHOLS
SANDY NIGHLOS
CYNTHIA NELSON
LAN NELSON
MA. GUADALUPE NAVARRO SANTOS
PAUL NOWAK
CYNTHIA NOONAN
CECILIA NORMAN
JOHN NORMAN
WENDELL NORRIS
LIGARDEN NOVAK
LAURA NOVAK
HOWARD NURHAM
GREGORY NUSTRA
ENI NWOTUA
KATHRYN O'CONNOR
RICARDO OCONNOR
CHEATY RENOLI
ALBERTO OLAC
ALBERTO OLAC
FELIPE RUSSELL
STEPHEN SACHNIC
ESTHER SALGADO RUIZ
SHAWN OMALLEY
EDWARD PADAUSKI
ALEX PAPPAS
AARON PALMER
ALICIA PARTIDA
DENNIS PASCUNI
PATTY PASQUINI
NANCY PATTERSON
TOMMY PATTERSON
ANNE PATTERSON
ANGELA PAULINE
PAT PAULINE
ALEXA PAUSEN
ERNESTO PAULSON
JEAN PAUSEN
MARIANA PEREZ GONZALEZ
ALEX PERRY
ARLEN PERVIN
HANS PETERMANN
DEANE PETERSON
KENT PETERSON
PETRA PFEIFER
DAVID PHILLIPS
MARY PHILLIPS
DANIEL PINTO
CHRISTOPHER PORORNY
PAKEY PAKOSKY
ARLENE POLNIK
SHIRLY POTTER
JOSEPH PORTNOY
JEFF POWELL
LEE POWELL
MYRNA PRESS
DONALD PRIEST
TAMMY PRIEST
CARRIE PRYOR
MARK PRYOR
MARK PRYOR
BRUCE PUGGIS
MICHAEL RADTCHOWSKY
OSCAR NUR RAMIREZ
WENDY RASMUSSEN
SILAS REVELLS
KATHLEEN & PHILLOW REED
ROBERT REEVES
JEAN REID
TERENCE REILLY
PETER REIS
IES JESUS ALBERTO REYES GARCIA
DENISE REGALADO
GARY RICHARDS
TOM RICHARDS
MICHAEL RICHY
KATHY RICO

TERRY STOSKAL
ISABELLE SUMER
MICHELLE SULLIVAN
EVGENI SUTTERFIELD
ANNE SWANSON
SUSAN & ROBERT SWAIN
MARK SWANSON
DAN SWILLEY
DAVID TARRAZAT
BEVERLY TAYLOR
JAN TAYLOR
IAN TAYLOR
TW TAYLOR
GABRIELLE TENNEY IBARRA
BETH TEGLER
TIM THRELL
TERI THOMAS
MARY THOMASON
NEIL THOMASSEN
JON THEODEN
TAK THURSTON
ANGEL TORRES
ENRIQUE TORRES
ADRIAN TORRES
SANTIAGO NOEL TORRES GONZALEZ
KEN TOUCHET
DAVID TOVAR
PATRICIA & ANTONIO TOWNSEND
SHARON TRIGG
SCOTT TUFT
RAMON VICENTE CORTES DE FLORES
BECK VANCIL
DON VARDI
ALICIA & SOFIA VARQUEZ
ANNE VAUGHN
DONGELLA GRACE VELASQUEZ
MICHELLE VENANCE
SILIA VICTOR
FRANCIS & GABRIEL VINE
PEDRO SANTANDER VILLALON BENAVIDES
MELQUIADES VILLASENOR GARCIA
ANNE VOLKMAN
PATRICIA & THOMAS WAGNER
LISA WALLACE
SONIA WALKER
DIANE WALSH
LISA WATTS
JOHN WHICHOPE
KATHY & JIM WEBER
BILL WEIL
ASHLEY & JEFF FERN WHEELER
MARY & GORDON WHOPLEY
JIM WILD
LINDA WILD
MARY GRACE WILKUS
AMANDA WILLARD
CAROL WILLIAMS
TINY WILLIAMS
LISA & ANDREW WILSON
ANDREW WILSON
AMANDA WOOD
DARLYN WOOD
CHASE WOODARD
BRENDA WOOTEN
MARY YORK
RODOLFO ZAGARNA
MARIA ZAMORA
ISAIS FRANCISCO ZAMUDIO
ANNA ZAWACKI

PATRONS
We invite you to join forever the family that preserves
be sanctuary through your membership and generous contributions.
ASIMISMO, AGRADECEMOS A ESTAS FUNDACIONES
WE THANK THE FOLLOWING FOUNDATIONS FOR
THEIR SUPPORT
ArbNet
Plant Collections Network
M'CUBA CENTER
magnolia
AdminTrust
INTERNATIONAL FRIENDSHIP CLUB
MELINDA MCMULLEN CHARITABLE TRUST
BECAS OPERACIONALES DE PROGRAMAS E INVESTIGACIÓN
RESEARCH, PROGRAMMING, AND OPERATIONAL GRANTS
ARBORETUM WESPEE A.S.R. INTERNATIONAL FRIENDSHIP CLUB - MAGNOLIA SOCIETY
INTERNATIONAL - MOHAMMAD ALI PLAGE GARDEN - STANLEY SMITH HORTICULTURAL TRUST
SI ERES MIEMBRO Y DESEAS RENOVAR TU MEMBRESÍA O TU NOMBRE NO ESTÁ EN LA LISTA, POR FAVOR, PAGA TU ENTRADA Y ÚBÍQUETE AL ESCRITORIO DE MEMBRESÍAS PARA UN REEMBOLSO. NUESTRO ENCARGADO DE LA ENTRADA NO TIENE AUTORIZACIÓN PARA ADMITIR VISITANTES EXENTOS DE PAGO SIN MEMBRESÍA. GRACIAS POR TU COOPERACIÓN.
IF YOU ARE A MEMBER WISHING TO RENEW OR A CURRENT MEMBER WHOSE NAME DOES NOT APPEAR ON THE LIST KINDLY PAY YOUR ENTRY FEE AND PROCEED TO THE MEMBERSHIP DESK FOR REINSTATEMENT. OUR GATE ATTENDANT IS NOT AUTHORIZED TO ADMIT VISITORS WITHOUT PAYMENT OR PROOF OF MEMBERSHIP. THANK YOU FOR YOUR COOPERATION.
El Jardín Botánico de Vallarta se complace en otorgar de forma gratuita entradas para recorridos guiados y programas educativos a grupos escolares que realicen sus reservaciones con anticipación, esta visitas sólo se realizan los miércoles de cada semana. Las peticiones para solicitar una reservación deberán ser enviadas a escuelas@jardinbv.org con al menos cinco días de anticipación a la fecha en que se planea la visita, las primeras peticiones en llegar serán las que se atenderán primero y las reservaciones serán programadas con base en los días cerrados y programas que ya se tengan previstos en nuestro calendario.
The Vallarta Botanical Garden is pleased to provide complimentary entry to educational programs for school groups with advanced reservations. Currently these are only offered on Wednesdays. Requests for reservations must be delivered by email to escuelas@jardinbv.org and should be sent at least five days prior to the requested date of visitation. Requests for reservations are granted on a first come, first served basis and are subject to scheduling restrictions. 3 trip tours are offered daily from December through March and relative to only when volunteers are available.
Las membresías se actualizan periódicamente.
Memberships are periodically updated.
INDIVIDUAL | INDIVIDUAL
DANA ANDERSON
LEE ANDERSON
MICHAEL BALETTI
KENNA BRYANT
ANA BONTA
BRENDA BORGMEYER
SUSAN BOSCHMAN
ISAAC BUTTERWORTH
ELEONORE CANCELLO
MARCIE CAVANAGH
SANDRA CHUCK
KRISTEN COPLIN
EVA CORNEJO
CARLA ESTEPHAN
ANNE FAIRCHILD
LYNNETTE FARCOUGH
DIANA FREDERIC
GIGGI FRY
ANNE MARIE GALIANO
HECTOR GUTIERREZ-CANO
MARTIN GORDAN
CATHY GORDON
CHERYL GREEN
MARION HALPENNY
ABBY HARPLE
MARY HARRISON
TIMOTHY HAWKINS
BARRY HAWKHURST
KARA HEINEKER
BRENDA HOLLOWAY
LINDA HALL
MICHAEL JOHN HOWSMOORE
ISAIS HUITOMSON
GERRY JACOBS
SANDRA JAMES
CANDACE JAMES
ANA JOHNSON
ALLAN KEPPMANN
ROBERT KRAMP
HOWARD LAFFERTY
JUDITH-ELLEN LALANDE
MARY LEE
ALANDRA LOPEZ
LARRY LOVE
ARGERINA LOVE
STEPHEN MADDOX
JENNETTE MANN
RIA MARCIA
MONICA MARTINEZ
KELSEA MEADOWS
IAN MCCLEOD
LESLEY MCFARLANE
MARIETTE MCGRAW
CHRISTOPHER MCKEE
MARGARET MORLEY
DEBORAH DOSENBERG
MICHAEL OLSCHANSKY
ISAIS OLTOMSON
GERARDO PEREZ
ANDREA PEREZ
DONA PETRAS
LARRY POWLESLAND
ANNE PRESTON
ELIZABETH PRICE
ROBERT REASNER

NOS GUSTARÍA DAR UN GRAN AGRADECIMIENTO A NUESTROS PATROCINADORES:

WE GRATEFULLY ACKNOWLEDGE AND THANK THE FOLLOWING SUPPORTERS:

BENEFACTORES | BENEFACTORS

RICHARD DITTON
PAM GRISSOM
JIM & MARSHA MEADOWS
✿ RALPH OSBORNE
✿ BETTY PRICE
ROBERT PRICE
DEE DANERI

GUARDIANES | GUARDIANS

KENNETH SHANOFF
BOB & BARBARITA SYPULT

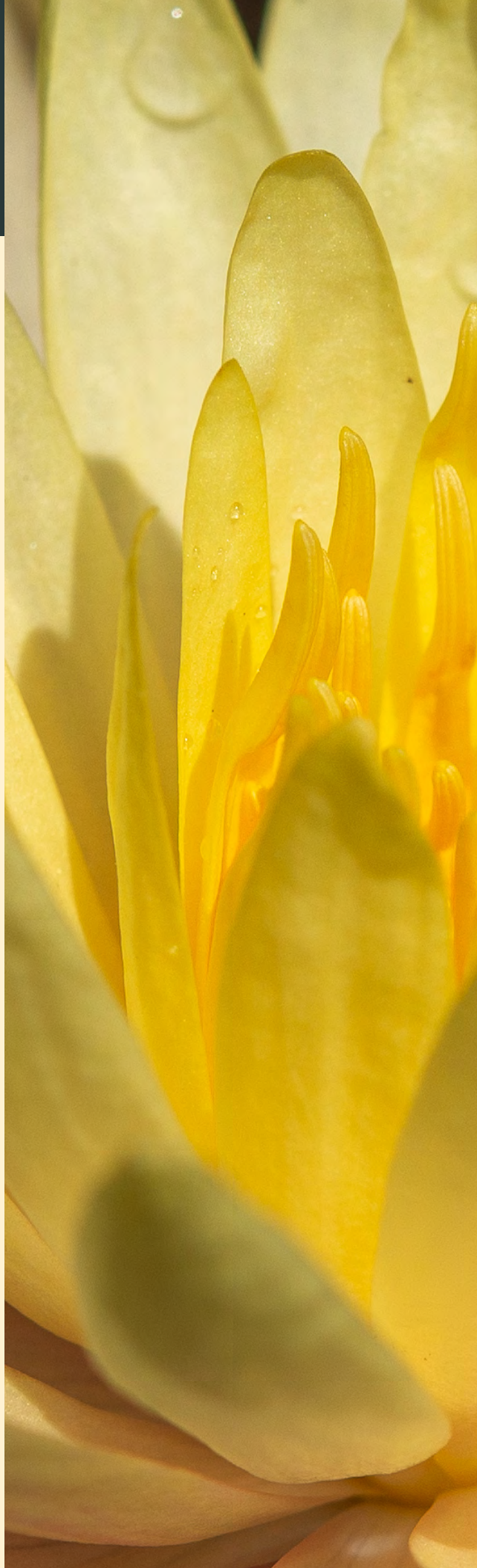
PATRON

✿ GHOLI DAREHSHORI
CHERYL GREENE
TJ HARTUNG
HELEN HARTUNG
NORMA ALICIA LEPE QUINTERO
JOSE SALAZAR FIERRO
PATRICIA L BEAUDRY

JUNTA DEL CONSEJO | TRUSTEES

JOAQUIN AJA
THOMAS BERNES
DAVE BOROUGHS
ERIC CARLSON
FERNANDO DONAYRE
JONATHAN EATON
KENNETH FAIRCHILD
TIMOTHY FAIRCHILD
CHANDRAN FERNANDO
MARICELA GALVÁN
ALAN HARMON
RANDY HODGSON
KAYE KAMERON
MARIA LOPEZ
COLE MARTELLI
BARBARA MCKINNEY
JOHN MCKINNEY
MARCELO MICO
DAVID MUCK
DENNIS OWEN
FAUSTO PEREIRA
JESUS REYES
JOHN SABO
DAVID SMOLYN
PHILIP STEWART
DON STONE
CARL TIMOTHY
J. MICHAEL TRUMBOLD
NANCY WARNER
CHERYL WHEELER
JOHN WHEELER
LORNA WINTERBURN
CAROL MCCULLOUGH

✿ FALLECIDO - DECEASED



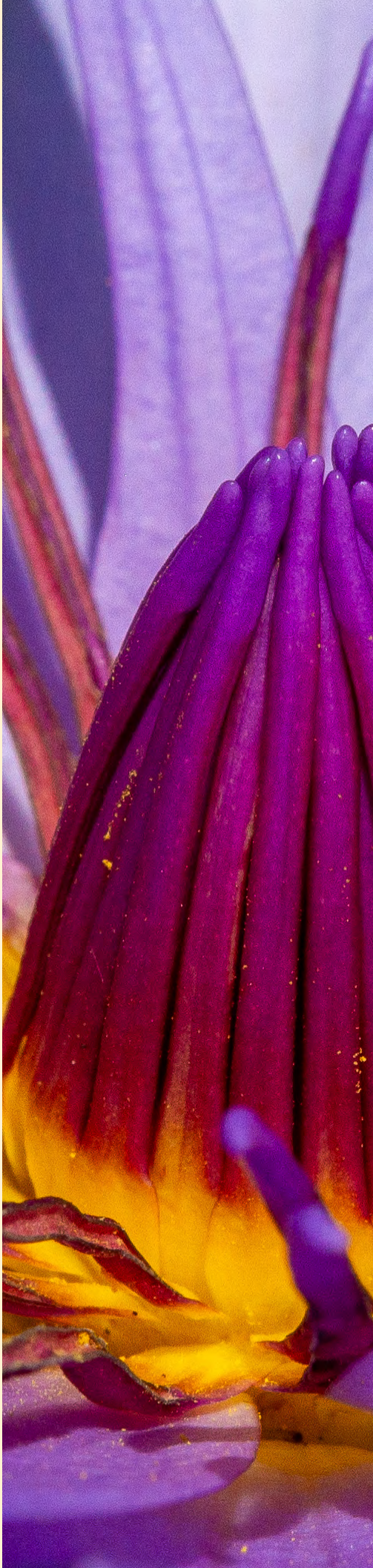


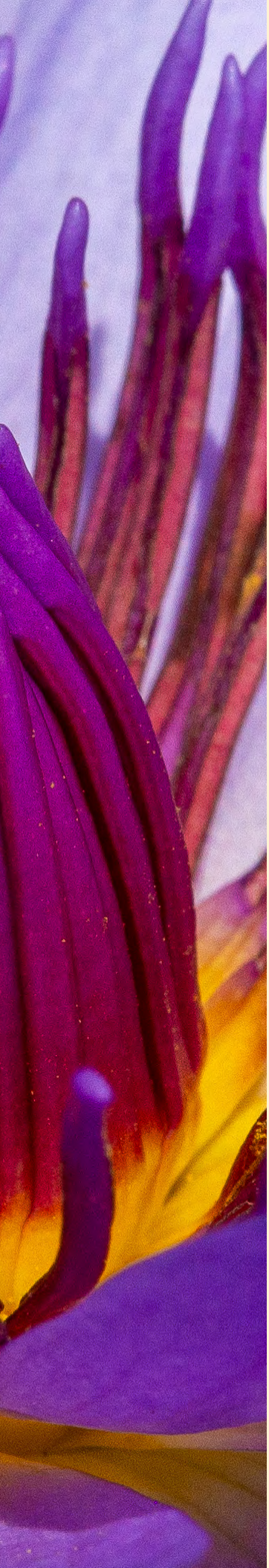
COPA DE ORO

KYLE ADAMS
EDITH AHERN
PATRICK AHERN
JUAN ALVARADO
SERGIO ALPENIA ARCHIE´S WOK
THOMAS ARCOLEO
KIMBERLEY BENNET
DENISE BLOUET
KAKI BLOUET
SEBASTIAN BLOUET
THIERRY BLOUET
VANESSA BLOUET
TERRY BOCK
JAMES BURKHARD
MARCIA BUTTEL
CRAIG CALLEN
JAMES CAMPBELL
FAYE CARDENAS
RAMUNCHO CARÈME
JESUS ANTONIO CARRERA VIDAL
ROSA MARTHA CASAS BLOUET
RIC CHAMBLEE
ADAM CHANCE
CHERYL CHESSON
DAVID CORNETT
KEITH COWAN
CHARLENE BAILEY CROWE
GREG CZECH
CHRIS DANNER
ALAN DILL
LANI DILL
JOHN DRAKE
LINDA DRAKE
TIM EICHER
SCOTT ELLIOT
JEFF EUBANKS
DANA FARIS
DAVID FOSTER
RONNIE&FAMILY GAUNY
CARLOS ALBERTO GODINEZ FARIAS
MATEO GOMEZ
EDWARD GRANT
BRUCE GRIMM
JACQUE HACHQUET
JON HALL
JUDITH HANSEN
POUL HANSEN
RON HARNER
CLINT HARRIS
KATHRYN HILL
KEN HOFFMANN
THOMAS HOFFMANN
MICHAEL HOLLAND
NANCY HOLLAND
ANITA JONES
DAVID JONES
JANIS JONES
MARLIN JONES
RANDALL JONES
CRAIG KNUDSON
ELENA KOUSTAS
ANDRE LATEGAN
ANGÉLICA LÓPEZ TORIBIO
MOCTEZUMA LOZA MARTINEZ
CASEY LUPTON
KEITH LUPTON
ROGER MALLETT
DR. JOYCE LUJAN MARTINEZ
TAFFY MCDILL
DON MINSHEW
BRUCE NOVAK
TIMOTHY POE
CARIE PRYOR
MARK PRYOR
MIGUEL SILVA Y FAMILIA
CECILIA SIMPSON
DAVID SIMPSON
BURGER SMUTS
MARIA SOUTHGATE
TAKESHI TANAKA NAVARRO
CECILIA THOMASON
RICHARD THOMASON
DAVE TOMLIN
PAM TOMLIN
JORGE VERDUZCO
ALLYNA VINEBERG
ABBY WARNER
DAVID WEBER
BILL WILLIAMS
WILLIAM R WILLIAMS
DEVON ZAGORY
ELLEN ZAGORY
OBED ZAMARRON
CHRISTIAN SERRANO
JAVIER H JIMENEZ DOMINGUEZ
MATTHIAS VOGT
JUSTO LUIS FERNANDEZ
BRUCE MCCOLL
DEB MCCOLL
STEPHEN PRIME
JEFF BARRETT
SIAN HANSEN

PADRINOS PLUS
SUSTAINING PLUS

MILO AGUILAR
RIGO AGUILAR
JORGE AGUIRRE
JOAN AHMANN
RICK AHMANN
MALCOLM ALBERY
GLORIA ESTELA ALCARAZ RUEZGA
ARMANDO M. ALMENDAREZ
RAMON ALVAREZ GUERRERO
LOUISE ANDERSON
ALEXANDER ANDRIADIS
RICK APPLEBY
DAVID ASPINALL
YOUNG AUSTIN
CAROL AYALA
PHIL AYALA
EDWARD BAGDONAS
NORA BAGDONAS
RICK BAKER
KEN BARNES
LORI BARRETT
FABIOLA BAUGHMAN
GERALD BAUGHMAN
TOM BAVER
DIEGO BEDINI
ROBERT BERMAN
PAIGE BESINGER
SHANE BLAN HONE
SILVIANO BLAN HONE
RALPH G BLANKENSHIP
JON BONSIGNORE
MARIO ALBERTO BRAVO GÓMEZ
MARIA DEL CARMEN BREÑA CANTU
WENDY BURDICK
SHANE BUSSMANN
CATHARINE BUTTINGER FEDELI
JACK BYRNE
JOSE LUIS CAMACHO MACIAS
BARRY CAMPBELL
KATHARINE ANN CAMPBELL
LAUREN CAMPBELL
JAVIER ENRIQUE CARAVEO
HECTOR M. CARDENAS GARCIA
HECTOR CARRILLO
JAMES CARVILL
PAM CARVILL
LUIS CASAVANTES
OSCAR CASTANEDA
DEAN CASTERLINE
KIM CASTERLINE
MARIO CASTILLO
PAUL CAUDELL
EDUARDO A. CEJUDO
JANET E CLARK
ALVIN CLIFFORD ALLEN
TAMARA L COHEN
LISA COLQUITT
TERRENCE CRICK
RICARDO O. CRUCES MARTINEZ
JOSE LUIS CRUZ
ROD CULHAM
BRUNO DE AZEVEDO VARGAS
ANTONIO DEANDA
TREY DENNEN
MARC DESROCHERS
JAVIER DOMINGUES
KATHY DOMINGUES
HUGH DOUGLAS
JOHN DUCOTE
BONNIE DUTKA
PAUL DUTKA
BERNIE ELLIOTT
ITATI ENCINA
STEVEN EPSTEIN
RIGOBERTO ESTRADA MEZA
STEPHEN FAHLMAN
DENNIS FIELD
PAUL FIGLMILLER
KATHLEEN FLANAGAN
RICHARD FLANAGAN
ALEJANDRO FLORES
JUAN MIGUEL GARCIA GARCIA
MERCEDES GARCIA ORTIZ
JOSE GARIBAY
JEROME GARLAND
MARIA ESTELA GARZA DE GARCIA
JOSEPH GAUL
JAMES GIACOBBE
MADELAINE GIROD
ADA GOLDBERG
MONICA GÓMEZ ROSENZWEIG
JANET GREENBAUM
ELLEN GREENE
MARTHA GUADALUPE DIAZ
MARTIN GUERRERO
TIM HAINDS
MICHAEL HAMMOND
RACHEL HARPER
JIM HASSETT
ERIN HAYDEN
MARK HAYDEN
CARLY HEGLE
BILLY HENDRIX
AYDEE HERNANDEZ
MARIA BELEM HERNANDEZ URUETA
SHARRY HICKEY
ALEXIS HIGGINBOTHAM
DANIEL HILLIARD
SHARON HILLIARD
CHRIS HORTON
LISA HORTON
CHARLIE HUYNH
BEN ISAACS
BONNIE JAUREGUI
THOMAS JOHNSTON
DEBRA JONES
DOUG JONES
ANGEL JUAREZ
SOREN KIELER
MYRLEN ANN KNAFELC
CHRISTINA ROSA LARSON KOWALCZYK
MICHEL LENZ
ABRAHAM LEON BERNAL
LUIS EDUARDO LEON SERRANO
RENNE LERTZMAN
MONICA LEVINE
JOSE ABELARDO LOPEZ VITOLAS
JEANNE LOUISE PROTEAU
RON LOVELOCK
FABIAN LOZADA
ARTURO LUEBKE
REBECCA MACIEL
DAMIAN MALDONADO
ADRIAN MALJA
AMADOU MARIKO
LESLIE MARIKO
CLARICE MARKLE
RON MARKLE
LUIS MARTINEZ
ROBERT MASLA
KAREN MEADE
THOMAS MEIER
JOSHUA MITCHELL
JOHN MOLINA
CHRIS MONLUX
ANA MORALES
JAVIER MORALES
BONITA MOTT
STEVEN MURDOCH
JAMES & FRANCES MURRAY
PAMELA NAJERA
LETICIA NAVA GARCIA
DARRELL NELSON
DUNCAN NICHOLS
WENDELL NORRIS
YALMA EIRA NUÑEZ DE PAZ
ENRIQUE NUÑEZ URQUIZA
JANET O'NEILL
JULIE PFEIFLE
ROB PFEIFLE
JUANA MIREYA PALOMERA PEREZ
MIGUEL ANGEL PANIAGUA GONZALEZ
JACOB PEDRAZA GOMEZ
ANGELICA ARELI PEÑA
KIRK PEREIRA
ALMA PIEDRA
STEPHEN PRIME
CINDY PUMPHREY
PV LIVES HERE REAL ESTATE
MICHAEL QUIJANO
JOHN RAMSEY
IVETH RANGEL
RANDY REED
TONJA RENEE
DAVID RICHEY
LILIANA RICO
ALEJANDRO RIEFKOHL
ERIC ROBERTS
MARK ROBERTS
ROY RODRIGUEZ
SILVIA RODRIGUEZ
LYNN ROGERS
FELIX ROJAS CASTAÑEDA
JUAN MANUEL ROMERO MENA
PANDORA IRUPÉ RONI ENCINA
KENNETH ROSE
SHARON ROSE
SHARON RUDDALL
FRED & KAREN RUTHERFORD
GREGORY SCHILLING
STEVE SCHOLTENS
DOUGLAS SEARSON
LEE THOMAS SEPIN
CHRISTINE SETH
SANDY SETH
DAVID SIMS
WENDY SMITH
AMY SNIDER
STEVE SNIDER
GREGORY SPENCER
MARK AND BETH STERKEL
SCOTT LAMM STEVE PREVATTE
ROBERT SYKORA
DAVID MICHAEL SZYSZKA
TIM TALLENT
ARCHIE TEW
MARK THOMAS
LUIS TOLEDO
CHRISTOPHER TRIPP
TOM TUMA
RICHARD TURNER
MARK UHALLEY
SALLY ULFSTEN - ZERR
RAMON URBANO
ALBERTO CARLOS VAZQUEZ
JACK VETTER
FIDEL OMAR VIRGEN SANDOVAL
LEE VITI
BRUCE WALKER
RICHARD WARYN
MICHAEL WIELAND
MARY GRACE WILKUS
CHARLES WITTEN
CHRISTOPHER WOODS
LINDA WOODSTOCK
JON WORTHINGTON
JEFF WRIGHT
DAVID YNTEMA
FRANCISCO ZAMUDIO
PHILIP ZERR
PAUL ZIEBARTH
BARBARA ZINNER
KARL ZINNER
WADE ZOBEL
SHIMON ZONTAK
VINCENT ZONTAK
ENRIQUE CAROTHERS
SUSANA CAROTHERS
GUADALUPE CARRANZA
GABRIEL ALONSO GARCIA BOBADILLA
ALFREDO ALONSO GARCIA RODRIGUEZ
MARK ALAN GARRISON
AGUSTINA HERNANDEZ
JOSE ARTURO SERRATOS
EMANUELA SESSA
MAURO SIMONE
DOUGLAS WILSON
EDEN AGUIRRE LAMKIN
MAXIMO BAEZA AGUIRRE
CHRISTOPHER BEST
RAFAEL BOOTHBY
JAMES BRASWELL
MEGHAN BRUNNER
JAVIER CARRILLO
COURT CONN
KAREN CONN
NICK KIMBALL
CHIP MURRAY
SEBASTIAN PARTIDA PARADA
KEVIN RYAN
VERONICA SOLTERO
KAREM GONZALEZ
MARIA LOPEZ
CANDYCE BRYLA
JOSE BRAMBILA
CARLOS RAMOS
JAVIER PEÑA
MELODEE HORNBOSTEL
MIKE HYDER
JIM HASSETT
TAMATHA BECHTEL
JUAN CARLOS CARRILLO QUINTERO
LUCIA CISNEROS GARCIA
JARED ENDRESEN
THOMAS GILLERT
PAUL GUST
WIM HOUBEN
KENT & DARBY HUGHES
DEAN TREMPER
LISA TREMPER
NAOMI VANDAMME
ANTHONY WELLINGTON
KENT & DARBY HUGHES
LISA TREMPER
JARED ENDRESEN
JUAN CARLOS CARRILLO QUINTERO
TAMATHA BECHTEL
NAOMI VANDAMME
GINA SPIERS
PAUL GUST
OASIS #311 ANDRUS
JAMES BURKHARD
ALFRED COTTRELL
ANNETTE GOUIN
DAN GOUIN
BRIAN HARRISON
SHAIROLE HENCHAL
TERRELL JORDAN
CHRISTINE KING
SAM KING
INNOCENT PAPPALY
AARON PONCELET
KATHERINE PONCELET
ROB RACINE
JUSTIN HAFFER
MICHAEL STEEPIN
CHERYL STEWART
JIM STEWART
SERGIO VILLASEÑOR
CHRISTOPHER BARGHOUT
JENNIFER BRINDLER
KARLA DE LA PEÑA
JONATHAN DZIURZYNSKI
ERIC FUENTES
KIM FUENTES
IGNACIO GONZALES
ROBERT HAUCK
CHRISTINE HURST
PETER HURTS
WENDELL MARTIN
ARTURO MUNOZ MANRIQUE
FRANK NEWHOUSE
MARIA QUIJADA
PAULETTE RICE
MICHAEL THIER-HANKE
ALMA R. QUIROGA
KATHRYN BOAKE
DOLORES GARCIA
LEWIS SHIRO
SETH ROBERTS
LANI LOWDER
MICHAEL P NEMLICH
HERMES DEL SETTE
JONATHAN DZIURZYNSKI





PADRINOS
SUSTAINING

MASSINISSA ABDENNBI
MIMASSINISSA ABDENNBI
MIRIAM ACEVEDO MENDOZA
ALEXANDER ADAMS
DAN ADAMS
MAX AKBER
HARRY AKIN
DANIELLE ALLARD
DAVID AMES
SANDRA ANDERSON
LEE & WAYNE ANDERSON
AUGUSTO ANDRADE
JOANNE ANDRADE
MARTHA ANGELL
GERE ARATA
GONZALO ARELLANO
CONNIE ARGUS
TERRENCE ARMAND RICCI
JAMES ARMITAGE
NANCY ARMITAGE
SHANNON ARMSTRONG
PAM ARTHUR
JOANNE ASEVEDO
DIANE ATHERTON
JESSICA ELIZABETH AVILA GONZALEZ
LEAH AVNAIM KATZ
MICHAEL AYLER
WILHELMINA AYLER
KEVIN BACKER
MICHAEL BAHR
GARIN BAKEL
JOHN BAKER
DOUG BALLI
MARK BANTZ
ALISON BARNES
JOANNE BARNETT
DAVID BARR
JANETH BARRAZA
GEORGINA BARRETO
MARGARET IRMA BARRETT
SHARON BAUGHMAN
PAUL BAUMANN
RAMONA BAUMANN
RICHARD BEAMER
SARA BECKER
BRENDA BELGER
RICHARD BELGER
CHRISTINA BENNETT
TIMOTHY BENNETT
DANIEL BERGERON
JACK BERLIN
JANE BERRYMAN
ALAN BICKELL
PATRICIA BICKELL
JEANNIE BICKELL
RODGER BICKELL
KAREN BILLINGSLEA
PAUL BILLINGSLEA
GARY BIVANS
ROB BLACKHURST
DANIELLE BLICK
CODY BLOMBERG
ALAN BLOOM
JOAN BLUM
PETER BOEHME
JACQUES BOIROUX
MICHAEL DOMINIC BONOMO
ROB BOYD
KATIE BOYLE
YAEL BOYLE
TAMMY BRANSFORD
WILLIAM MICHAEL BRANTLEY
CJ BRASE
DOUGLAS BRASE
ARNE BRAUNER
KAREN BREIT
MIGUEL BRENA
ALBERT BRENT
KENNETH BRO
CLAYTON BROM
GAIL BROOKER
IAN BROOKER
ROX BROUGHTON
FREDERICK BROWN
MYRNA BROWN
DAVID BROWN
GREGG BROWN
MARTIN BROWN
MARY BROWN
CHARLIE BROWNE
BRIANNA BRUDERLIN
ED BUCHWALD
ROBERT BULTHUIS
ROB BURTON
DAVID BUSCH
DAVID ISRAEL BUSTOS BERNAL
ROGER BYROM
JANNA CAMPBELL
LEONEL MOLINA CANCINO
DOLORES CARBAJAL SANDOVAL
VIRGINIA CARLSON
NICOLE CARR
JEAN CARR
SUZANNE CARR
CASEY CARTWRIGHT
HIRAM CASTILLO
BERT CEHOVET
SHERRYL CEHOVET
RUBEN CERDA
RAQUEL CERVERA
LEE CHAPMAN
NANCY CHAPMAN
MICHAEL CHARTIER
LYNNE CHARTIER
HERBERT CHASE
TANIEL CHEMSIAN
YUM CHIN
RONNIE CLINTON
SAM COBURN
BONNIE COLE
SHARON COLLINS
BRIAN COLLINS
LOLLI COMAR
CHERYLL CONKLIN
JONI CONRAD-NEUTRA
ROD COOK
GEORGIA COPELAND
TIM COPELAND
GUADALUPE CONCEPCION CORDOVA JAVALOIS
PETER CORDUAN
CINDY CORTY
DON COTE
LARRY COTE
ALAN COTSWORTH
ROSS COUCHMAN
DALE COUCHMAN
MICHELE CRAIGEN
ROGERCRONK
SHARI CRONK
REBECCA CROSBY
SEVERIANO CRUZ
GUADALUPE CRUZ LORENZO
LIONEL CUNNINGHAM
LOUISE CUNNINGHAM
EUCLID CURIOSO
ALAIN DALPÉ
DONNA LYNN DAVÍES
JIM DAVIS
PAUL DAY
KATHY DAY
GUY DE MANGEON
PATRICIA DE MANGEON
DANIELLE DEBANNE
JAMES DEDES
EDGAR JOSE DELGADO SEGURA
WALLACE DEMARY
DENISE DERAMEE
J.A. DESANTIAGO
MAURICE DESROCHERS
SOLVEIG DESUTTER
BRANKA DEUTSCH
JEFFREY DEWEESE
RAY DION
HARL DIXON
ALLYN DIXON JR.
JASON DOLENCE
THOMAS DORICH
JAN DORLAND
BRANDON DOUGLAS
KAI DOYLE
ANITA DRAYCOTT
MARIA DRURY
WILLIAM DRURY
JEAN MARC DUBREUIL
MARCIA BLONDIN
PAULA DULAK
DARRIN DULING
CONNIE DUNCAN
KAREN DUNCAN
ROBERT DUNCAN
TODD DUNCAN
MARCIA & HORACIO DUNSON
JAMES DYSON
BONNIE ECCLES
MARY EDMONDS
SHARON EISEN
RAYMOND ELLICOCK
SUSAN ELLICOCK
PEGGY ELMS
ROLF ENGSTROM
LANCE ERIKSON
SUZANNE ERIKSON
CAREY ESKESEN
KARLA LILIANA ESTRADA PALACIOS
ROSE ETHERIDGE
MEL EVERS
CLIFFORD FAIRCHILD
SUSAN FAIRCHILD
JOHN FALL
LAURA FALL
NED FARQUHAR
JANE&GAYLE FAVELA
JAMES FAY JR
CHARLES FEESER
BRANDON FELTS
FRED FERDANDEZ
PABLO FERNANDEZ GONZALEZ
JANIS FINELLI
EDMUND FLADUNG
ROXANNE FLESZAR
LETICIA FLORES
MARIA A. FLORES
CINDY FLYNN
TIMOTHY FLYNN
JOHN FORTE
KATHLEEN FORTE
STEPHEN FORTE
ERIK FOSTER
LESLIE FOSTER
SIMON FOSTER
CYNTHIA FOX
KIM FRANK
DANIEL FREEMAN
SUZANNE FRENCH-SMITH
AGATHE FRENETTE
DEYANIRA GAONA PEREZ
EDGAR GARCIA
MARIA YUDITH GARCIA PARRA
GEORGIA GARDNER
ESTHER GARIBAY
ALBERT GARVEY
BARBARA GARVEY
MICHEL GAUTHIER
NANCE GAYLAND
JOHN GEIGER
LESLIE KAREN GIBSON
RIKKI GILBERT
STANLEY GILBERT
JACK & DORI GILBERT
EDWARD GILL
BARBARA GILMORE
BRENDA GLENN
ALEJANDRA GONZALEZ
ROBERTO GONZALEZ ROTELLA
SIDNEY GOODMAN
FREDEKE GOODYEAR
RANDALL GRANSOW
JOHN GRANT
LINDA GREYTAK
WENDY GROSS
ALAIN GUILLEMETTE
PATRICIA H. MENDEZ
TAMARA HABERMAN
MARILYN HALL
THOMAS HALL
ROBERT E JHAMM
CATHLEEN HANNA
DAVID HANNA
KEN HARBOUR
MARY HARRISON
ED HARROD
THERESA HARROD
MORRIE HARTMAN
ANDREW HAY
MARY HEENEY
RENEE HEIDER
DIANE HEISE
PAUL HENNING
ALEJANDRA HERNANDEZ
TERE HERRERO
MARY HICKMAN
JOYCE HIGH
TERRY HIGH
SUSAN HILL
JOHN HINES
JEAN HNYTKA
ANN HOFFMANN
WALTER HOFFMANN
RIA HOLCAK
DAVID HOLLOWAY
LARRY HOLMES
ANA LAURA HOULSTON
GARY HOWARD
ROBERT HOWELL
RANDAL HUERKAMP
DAVID HUTCHISON
ALESSANDRO IACHELLI
JOHNA INSKEEP
MARILEE IVERSON
DALE JACKSON
MICHAEL JACKSON
BRIAN JACOBS
JAMES JACOBS
MARGARET JACOBS
THERESE JACOBS-STEWART
REG JAMES
MATTY JAMEZ
BERNIE DORAN JESUS GARCIA
MARK JETT
GLORIA JOANN Q.
MICHAEL JOHANEK
ANTHONY JOHN ROTELLA
KENT JOHNSON
CARL JOHNSON
IRENE JOHNSON
CRAIG JOHNSON
RICK JOHNSON
PAULE JOHNSTON
MARGARET JOHNSTONE
JEANNIN JONES
MICHAEL JONES
JOSE ANTONIO JOYA CHAVEZ
NANCY KAHN
KIRSTIE KAISER
DENISE KAMENZIND
FRANCES KANE
JOSEPH KANE
STARLA KANE
MICHAEL KATZ
THOMAS KAUN
JOHN KILBOURNE
MARY KIME
JOHN KING
ANTHONY KLATT
JOYCE KNAUFF
RUDOLPH KOVACS
JAY KRAUSE
JUDY KRINGS
JUDY AND KEN KRINGS
GORDON KURTIS
JEROME & JILL LAFFERTY
MIKE LAKING
LENARD LANGLOIS
MICHAEL LAUX
CLARE LEACH
DAVID CHARLES LEAL
BEV LEBEAU
BILL LEBEAU
STEWART LEDFORD
CHRISTINE LEE
GARY LEE
LARRY LEEBENS
JOY LEHMAN
RIC LEHMAN
ESTHER LERNER
PATRICIA LESTZ
HUGH LEVRIER
CINDY LEVRIER
DOROTHY LEWIS
DANIEL LEWIS CHITWOOD
ANNIE LILYBLADE
ERIC LIND
MARY LINDE
HANK LINDSEY
VICKI LINDSEY
BRUCE LINTON
NATALIA LLANAS ESCOBEDO
NORMA LOMELIN
TIM LONGPRE
EZEQUIEL LOPEZ LOZANO
ROBERTO JUAN LORANCA
DAVID LORD
RITA LOVE
STEPHEN LOVE
TRICIA LYMAN
MAUREEN LYONS
THEODORE M. CLUVER
MACA MAC MORRAN
JULIO CÉSAR MACHI
KEVIN MAGORIEN
MARCIA MAKLEY
WILLIAM MAKLEY
CHRISTOPHER MALUCK
CECIL MANGHAM
ANN MANLEY
SCOTT R MANLEY
JIM MANN
PAULINA ALEJANDRA MARQUEZ CASTILLO
MICHAEL MARRIOTT
WENDELL MARTIN
STEVE MARTIN
GLORIA LUZ MARTINEZ
CINTHIA MARTINEZ
EDWIN MARTINEZ
JOSE RAMON MARTINEZ
REYNALDO MARTINEZ
REMI MARTINEZ
ANA TERESA MARTINEZ ALANIS
NADIA MARTINEZ BASAÑEZ
MICHELLE MARTÍNEZ GÓMEZ
CYNTHIA MARTINEZ HERNANDEZ
CARLO MARTINI
STEVEN MARUSARA
MARSHALL MASHBURN
TOM MASON
VICKY MASON
AMY MASON
ALEJANDRO MAYA DUARTE
LAURA MCARTHUR-HINES
DENNIS MCBRAYER
VANIA MCBRAYER
DOUGLAS MCCALLUM
MARGARET MCCALLUM
ERIC MCCLAIN
JAN MCDONALD
SCOTT MCINTIRE
ANGELA MCINTOSH
DONALD & KELLY MEAD
PHILLIP MEANS
ELLYN MEIKLE
MELISSA MERDAN
CHARLES MERRILL
MICHELLE MERRY-SHIP
SALVADOR MESA GUTIERREZ
CHRISTOPHE MEYER
HAYLEE MIHALICK
ROBERT MILANOWSKI
MARIANE MILLER
CAROLE MILLER
ELLEN MILLER
MIKE MILLER
PAUL MILLER
DAVE MOHR
MARY E. MOLZAHN
CHIARA & TOM MONTANTE
ROBERT R. MOORE
DEBORAH MOORE
JANIECE MOORE
HENRY MOORMAN
LOKESH MORADA
CYNTHIA MORALEZ GARCIDUEÑAS
MICHAEL MORE HOUSE
TOMAS MOSER
ZVI MOSERY
PATRICE MULARD
JOE MURPHY
JOHN MURPHY
ROBERT MURTHA
EDWARD MUSGROVE
JEREMY NANCE
PETER NEDLEY
GREGORY NEUTRA
FRANCIE NGUYEN
JAMES BARRY NIELSEN
BRENDA NOKLEBY
JOHN NOKLEBY
CYNTHIA NOONAN
WILLIAM NOONAN
IAN NORTH
LAUREEN NOVAK
CONNIE NOVARRO
HOWARD NUSBAUM
ANJANA O'CONNOR
PATRICK ODONNELL
LILIANA OLIVO
GARY OLSEN
K.E. OLSHEWSKY
TANICE OLSON
THEODORE ORENSTEIN
JAVIER OROZCO
WILLIAM ORR
CARLOS ORTEGA
ISAIAS ORTEGA

PADRINOS
SUSTAINING

MAGO ORTIZ
JOSE ARNALDO OSORIO
HARRY OSTENECK
DAVID OSUNA
MANUEL PACHECO
SILVER PADACHEY
FRANCISCO JAVIER PALOMINO GONZALEZ
JAMES & SANDRA PAPE
CECILIA PAREDES
THERESA PARSONAGE
ALICIA PARTIDA
DENNIS PASQUINI
PATTY PASQUINI
LUPE PATTERSON
FRANK PATTERSON
DAVID PATTON
DONNA PEARSON
SANG PEIRIS
ROSA ALICIA PELAYO
JEAN PENDER
ARLENE PERVIN
HANS PETERMANN
DIANE PETERSON
KENT PETERSON
PACO PIÑA
CARLA PIRINGER
ARLENE POLNIK
JOHN POOLE
JOSEPH PORTNOY
LAWRENCE POWLESLAND
WILLIAM PRATT
GUSTAVO PRECIADO
TODD PRICE
MALCOLM PRUYS
NICOLE PRUYS
ELROY QUENROE
MICHAEL RADZILOWSKY
PRICILIANO RAMIREZ GORDIAN
BARBARA RANDI
GEORGE RANDI
WENDY RASMUSSEN
SEAN RAWLINS
LARRY READ
CHRYSTAL REECK
JERRY REECK
JENNIFER REED
DONNA REMAK
PEGGY REMSEN
PETER REX
JEFF REYNOLDS
ROBBIN RICHARDSON
MICHAEL RICHKER
KATHY RIESER
KEN RIESER
MARTHA RIOS COVARRUBIAS
JOSE LUIS RIVAS AGUILAR
PIERRE ROBILLARD
JILL ROBINSON
AGUSTIN ROCHA
DOUG ROCKNE
JUAN CARLOS RODRIGUEZ
KARINA TUI RODRIGUEZ
PATRICIA ROLDAN AMADOR
JOHN ROMER
ADRIANA ROMERO RONSTADT
TED ROSE
MEREDITH ROSENBERG
WAYNE ROSS
RICHARD ROSSINI
NICK & PADDY ROUSE
KIRK ROWE
DAVE RUBINO
ALBERTO RUIZ
KRISTAL SARAHY RUIZ PEREZ
CAROL RUTTER
STEPHEN SACHNIK
BERNADETTE SALAMA
LILLIAN SALAZAR
CHARLIE SALLIS
JUAN SANCHEZ
CANDACE SANDERS
SCOTT SANDERS
ENRIQUE SANDOVAL
SANDRA SARY
JAMES SASS
JEREMY SATTERFIELD
LEANNE SAUNDERS
RACHELLE SCHAAF
BEVERLEY SCHOFIELD
YURI SCHOOLOV
MARCIA SCHROEDER
ROBERT SCHROEDER JR.
BARBARA SCHUKRAFT
JACK SCHWARTZ
ANDREA SCOTT
MARY SCOTT
ROBERT SCOTT
MICHAEL SCOTT
KAREN SEBENS
RONALD SEDGWICK
CHRISTIE SEELEY
ARIEL SEELEY
MARY SEG
GERMAN FLADUNG
MICHAEL SELOVER
ANNE SHANNON
ALINE SHAPIRO
CHRISTINE SHERMAN
JIM SHERMAN
BARBARA SKINNER
JEREMY SKOGLAND
HOWARD SKOLNIK
LESLEY SLATTERY
STEPHEN SLATTERY
KIM SLENO
BRYAN SMITH
JULIE SMITH
ROBERTO SOLIS
PHILLIP SPOHN
MARK STACKHOUSE
ANTHONIUS STAM
DAVID STAM
CHARLES STEPHENS
GARY STERN
LINELL STERNS
JEAN STEVENSON
TANYA STEWART
CALVIN STEWART
RICHARD STREIT
CHARLES STROZEWSKI
MARIANNE STROZEWSKI
CLIFF STUEHMER
ROSEMARY STUEHMER
CARL STURM
PAUL SUMMERS
SUSAN SUMMERS
ALEXIS SWALE
STEVE SWALE
KENT AND SUSAN SWANSON
SUSAN SWANSON
GORDON SWEEN
JAMES SWIFT
DEBRA TAFFET
GRACIELA EVANGELINA TAPIA
DAVID TARRANT
BILLIE TAYLOR
TIM TAYLOR
STEVEN TENNEY
BETH TESLER
FRANK THAHELD
TIM THIBAULT
JOHN THOMAS
TERRI THOMAS
LYNNE THOMAS
TIK THURSTON
JULIETE TIMERMAN
MARK TIMERMAN
ANNE TIMMINS
MARK TISCARENO
SHERRY TOFFIN
REBECCA TOMLIN
CLARISSA TORRES YAMUNI
KEN TOUCHET
SYLVIA TOY
SERGE TREMBLAY
SHARON TRIGG
DEBORAH TROUT
SCOTT TUFT
JEANNE USHER
JEFF UTSCHIG
MELISSA UTSCHIG
MIGUEL VALENCIA MENDOZA
BECAS VALLARTA
DON VARNI
CARLOS VELASCO
MICHELLE VENANCE
JOSE CARLOS VILLA VELAZQUEZ ALDANA
DIKI VOIGT
PABLO VOIGT
CATHY VON ROHR
CAROL WAGNER
PAM WASSON PARKHURST
JOHN WAUCHOPE
JIM WEBER
KATHY & JIM WEBER
BILL WEIL
AMY WELCH
GREG WHITE
DAVID WHITE
LISA WIECHERT
JOY WIEGAND
LINDA WILD
DONALD WILLEY
JOEY WILLIAMS
JUSTIN WILLIAMS
JAMES WINDMILLER
CLAIRE WINSTONE
SUSAN WISEMAN
JOE WITHERWAX
GARY WOODS
MELISSA WRIGHT
KEVIN WU
KELVIN YEE
ED YORK
GLENN YOUNG
RODOLFO ZAGARENA
PAUL ZAJACESKOWSKI
GRACIELA ZAMUDIO CONDE
GERARDO ZARATE
KAREN PALAFOX
HECTOR AGUIRRE PEDROZA
IVONNE ALEXANDRA
JUAN JOSE ALEY VALENCIA
MICHAEL BECKER
TONI BECKER
ERIC BRAVERMAN
BROOKS BROPHY
MADDISEN BRUHNS
JUAN RUBEN CASILLAS PEREZ
MCKENZIE CONNER
ERNESTO CONTRERAS
MICHAEL COYLE
ARCADIO ESTRADA
OSCAR FREY
ROSA GARCIA
CATHERINE GOGLIA
ARMANDO GONZALES
JENNIFER ASHLEY GOSSE
ALFREDO GUTIERREZ POSADA
MARIA ANGELINA IBARRA
JUAN CARLOS JORGE KURI
JOYCE KINNEAR
SCOTT KINNEAR
MICHAEL LEMPERLE
URIEL LEON MONTOYA
JOSE LUIS LOPEZ
LUZ TERESA LOPEZ BUENROSTRO
ANDREA LOPEZ LOMELI
XIADANI MENDEZ
MARY ELLEN MONCRIEFF
SCOTT ELLSWORTH MONCRIEFF
DANIA PARRA
ANTONIO PEREZ
LOURDES REBECA PEREZ ABBUD
CARLA SUSANA SANCHEZ
EDGAR PINEDA
STEFANI SANCHEZ RODRIGUEZ
JAME SHOEMAKER
SIGIFREDO VELAZQUEZ
CAROLINA ALEMAN
JASON ALLMON
NAIBE AVILA NUNEZ
MARCELA BARRAGAN
MARIO BARRAGAN
BARB BELCHER
MIKE BELCHER
DON BRIDGES
MIRIAMBRIDGES
KIMBERLY CALIZ
MIGUEL ANGEL CALIZ
MICHAEL COYLE
LEIBERH NOEL DIAZ
JORGE FLORES
ISABELGARCIA
IRENE JOHNSON
IRENE JOHNSON
JIM MCGRATH
TRACY PARKS
CRISTOPHER RAMIREZ
KAR REESE
NOEL RIVAS
ANGELS ARMIENTO
GREGORY SCHOLOM
STEVENS CHOLOM
TANYA SEYMAR
JIM SMOTHERMAN
PAT SMOTHERMAN
DAWN SOUCIER
MIKE SOUCIER
IRMA TORRES
DANIELA TRIGO
TENG YANG
GABRIEL ZAMORANO
SHIFTEH ESSNAASHARI
ALICIA URTIAGA
KAREN ROCHA MACEDO
SERGIO SANCHEZ
FRANK OHLY
KIMBERLY MARTINEZ
NORMA FURLONG
JOAQUIN JIMENES
BESSY RUANO
MARIA ESTER CASTILLO
ANGELICA HERNANDEZ
LORENA ARIAS
RANDAL CRAIG
NICK STABILE
LINDA CROW
RAQUEL PERES
RAYMOND PARR
DAWN ACOSTA
EDWARD GRAMMENS
LINDA JO STROUSE
C. SCOTT HAGLER
LOURDES AGUILAR
MICHELLE TURPIN
KATHY NORWINE
MARY BETH ROBERTS
GREGORY BANKS
CARLOS MARTINEZ VILLARREAL
EDIE HASLAUIR
MARIA ISABEL CORTEZ
JONATHAN BENNET
ANA MARIA MALDONADO
MICHAEL MELLO
ALEJANDA PARRA
JEFF WOODS
DAN TOSEZAK
MICHAEL MORROW
RANDY BATTISON
JO-ANN LA FRENIERE
CLAIRE LANSDELL
HELEN NEMETH
STEPHEN MACNEIL
DENIS LOISEAU
ROBERT VERGE
MARK RIES
COLISTIA SAWYER
JULIE WEINER
GRACE FLORES
SILVIA DRISCOLL TORRES
LAURIE BECK
CAROLINA VILLA
JAHAZIEL PINEDO
GEORGINA TINOCO
HENRY VERA
CHRISTINA MARTIN
SEAN ABRAHAM
PEDRO JUAN CORDOVA
RICHARD HETHEY
FRANK KLINGBEIL
JED PARADIES
LINDSAY SCHOFIELD
IRMAN FONSECA
JANE VANDERBURGH
GRACIELA ROSAS
RALPH MAUGHAM
STEVEN BAILEY
SOFIA PENABAZ WILEY
KATHY LEBARON
EDWARD A JOHNSON
DAVID AVILA





PADRINOS
SUSTAINING

MARC GAGNE
NORMAN WITKIN
SYLVIA HOFMANN
JORGE BARBA
DAVE DUCKWITZ
JAVIER MENDOZA
ALEJANDRO BARRERO
DEBRA DUDLEY
MICHAEL DAVIS
MARY PITZER
JULIA BROOKS
SANDI ZIMMERMANN
DIRK NETTLES
EMMA KOBIL
FABIAN DE LA CRUZ
NATALIA VOLANBERG
BRAD LIPPITZ
BERT ELLIS
RICARDO DOMINGUEZ
TOM ROBERTS
PATRICIA STREETER
NICHOLAS DARSCHEWSKI
CINDY HALLEN
KIMBERLY LA RUE
JOEL DUNLAP
MARVIN FISHER
SONIA SHEELY
CARL JOHANN
TRICIA SYZ
ALICIA TELLO
ROBERT STEADMAN
KERRY ROSSALL
SARA CAPARELLO
SHERRI MCINTYRE
DANIEL AGEE
LINDA AGEE
RENEE ALBERTS
VICTOR AVILA
JON AYNESSAZIAN
SUSANNE BARRETT
CLAU DE BAULIANNE
CAROLYN BLACKSTOCK
LAURIE BLACKSTOCK
TERESA BRIA & GUEST
DAVID BROWN
YVONNE BROWN
LORI BUMGARDNER & GUEST
KAREN BURROWS
DAVID CADWELL
JORGE CARDENAS
EVE CHAVEZ
STEVE CLIFTON
LINDA COON
LYNN COSAND
ANGELA CURLEY & GUEST
DANETTE CYR & GUEST
SARAH D´ARCY
PAUL DEAL
MICHAEL DEHART
PETER DOERING
JOLENE ESARYK
STEFAN FEDIUK
GARY FENCHUK
PATRICIA FENCHUK
MARCIA FLUER
ROBERT FREDERICKSON
ROBERT MURRAY FREDERICKSON
GLORIA FURBER
JOSEPH FURBER
SHU-LING GARVER
YALILE GONZALEZ
MICAH GRABER
JAN GRUDE
TRUDYANN GRUDE
JEFF JONES
MARIA JONES
TOMAS JONES
ANNA KAN
JUDI KESSLER
MARK KONTULIS
CARLOS KORB
MARY KORB
ERWIN KRIEG
BRENT LANE
LAURA LANE
KIM LEE
JANET LEWIS
LIZ LOGAN
DON LUNDOREN
RODOLFO MAGAÑA
JOHN MAILLOUX

ADAM MC ROBERTS
KENNETH MCALLISTER
ERNEST MCLEOD
MONSERRAT MORENO
KEVIN MOSS
DONALD NELSON
LINDA NEVIN &GUEST
JAYMAN NORDGREN
ROLLIN NORDGREN
MAEVA OLIVOS
GINNY OUTTEN
WAYNE OUTTEN
SYLVIE PARADIS
ALFONSO PEÑA
BRIAN PICCINI
SHELLEY RAPP
CHRIS RAY
HOLLY RAY
ABRIEL RODRIGUEZ
ERICK ROMERO
CHRISTINA RUCKEL
PHILIP RUCKEL
FRED RUIZ
LOUIS SAMANIEGO
RICARDO SANTA CRUZ
LAURA SANTOS
STEVEN SAYRE
JOHN SCHMITT & GUEST
SPANKY SCHUBERT
JIM SELLMAN
JESSE SPENCER
ALEXANDER SPRAGUE
SHERI STOCKWELL
WILLIAM STOCKWELL
MARYLOU SWIFT
MARIO SYBERS
BRAD TARRAS
KAREN TARRAS
ANGELLO VALLEJOS
ALAIN VERRET
RACHELLE VICHA
MARCO VIDALI CASTILLO
VALENTINA VIDALI VERGARA
TRACEY WALLACE
PEGGY WEDDELL & GUEST
JAN WILLIAMS
MARY LOU ZANGERLE
CAREN ZIELKE
JOE ADMONIUS
WILLIAM ALLEN MOORE
GUSTAVO ALONSO
ADAN ARCE HERNANDEZ
WILLIAM BAKER
CHARLIE BAREFIELD
ROBIN BAREFIELD
ELLA BASQUE
CHRIS BECKSTEAD
SUSAN BORNEMAN &GUEST
KATERINA BRODARIC & GUEST
DEERICK BURRELL
PENNY CALLMAYER
JOHNNY CASANA
JAMES CASSERLY
DAVID COULTHARD
RICHARD CRECCO
OMAR CUELLAR
DAVID SNIDER
BRIAN DAVIS
SUSAN DRODGE
RICHARD EASTMAN
JEAN FISHBECK
CARL J FITZWATER
LISA FRENO
DAVID GALDAMEZ
ALFREDO GALLEGOS
SILVIA GALLO
LISA GANDY
BARBARA GARDNER
DAVID GARDNER
DARREN GLEW
LORI GOLIN-KERNER
LINDA GOMKE & GUEST
RANGEL GONZALES
GINNIE GUEVARA
KEITH GUEVARA
GLENN KACIC
SANDEEP KUMAR
BENOIT LAFLECHE
DANIEL LEON
LES
CONCE LIZAOLA

SCOTT LOCKRIDGE
DENNIS LYONS
ERIC MAGERS & GUEST
ROBERTO MALDONADO
MARK
DANIEL MARTINEZ
LIZZY MARTINEZ
MARTHA MARTINEZ
TAMARA MCINTOSH
ITZEL MORA
STEPHEN NUNN
JAMES OLLERENSHAW
SAMANTHA OLLERTON
SANDRA OLSEN (QUIMIXTO)
VALENTINO ORTIZ
EMILY ORTIZ & GUEST
WAYNE OUTTEN
BONNIE PADDOCK
MICHELINE PELLETIER
OSCAR PERA
ANNE PETERSON
JOE PETTY
LYNDA PETTY
THIERRY POMETTE
JUDY POPOVICH
CINDY ROBERTS
JESSE ROSE ROBERTS
TOM ROBERTS
MARCIA RODGERS
DANIEL SANTILLAN
RAYMOND SAVOIE
STEVE SHUNK
RICHARD SILVER
MARK SIMPSON
SUSAN SIMPSON
ELIZABETH STRINGER
MAGGIE STUDER & GUEST
BARBARA THOMPSON
CAROLE TIMMEL
LIDIA VAZQUEZ
MARTHA VERONICA
LESLIE WALTZER
MICHAEL WALTZER
DEAN WARREN
LLOYD WHITESIDE
SHAWN WOLFE
CATHERINE DUNLAP CURTIS DUNLAP
GREGORY DENEWTH JOSEPH MITCHELL
CARLA RAMIREZ
CONY MELGAREJO
SUSAN COGAN
ARTURO CARBAJAL
CARLOS OSUNA
TERRY USHER
BARBARA A THOMPSON
LISA WHITE
GARY ORIANS
KARLA GONZALES
TERE VAZQUEZ
NANCY HEMENWAY
BLANCA LUZ PATIÑO
RODOLFO SAENZ DE UGARTE
LINN CRIVELLI
EDUARDO CASTRO
JACK VETTER
JACK K SIMMONS
MICHAEL CHRISTIANSEN
BRENDA WISMANN
ADALBERTO MORENO
MATIAS VERDIN
WENDY RANGEL
OSVALDO CASTRO
JOSE TRUJILLO
ED WALTERS
DOUGLAS GURLEY
ROBERT CACERES
MITCH MAHLER
JAMES MCKIE
ROBERT MEEKER
SAMANTHA OLLERTON
ROBERTO MALDONADO
DAVID GARDNER
CHRIS BECKSTEAD
SANDRA OLSEN (QUIMIXTO)
GLENN KACIC
MONICA ASENCIO
HARRY WITZ
SANDRA FLORES
ADA FLORES

INDIVIDUAL

ANGELICA MARIA ALCARAZ RUESGA
PAULA ALLRED
DANA ANDERSON
JEFF ANGELO
MARCIA APPLEGATE
JUDY AYLWARD
LUCIA BARANOVA
SHIRLEY BARCA
JAN BIERMAN
BRISCHA BORCHGREVINK
GERI BRIEF
CARL BRINK
DOUGLAS BRYAN
TARIN LINDA CALMEYER
KRISTIE CARNEY
EMILY CESCA
SANDRA CESCA
YAN (ALAN) CHEUNG
EVA CORBIN
CARYN CRUMP
CHRIS CURR
MARI JO + JOHN DE WAAL
RICHARD DECARLO
SCOTT DVORAK
MARTIN DYER
ELIZABETH EDWARDS
PHYLLIS EVANS
CYNTHIA EWERS
SHIRLEY FASTNER
JOHN R. FRALICH
PATRICIA GALLERY
LINDA GALSTON
CYNTHIA GAULIN
JAVIER GONZALEZ MONTESINOS
CATHY GORDON
BRENDAN HAGGERTY
CHRISTIE HALL
CLAUDIA HARTMANN
BRENT R. HAUG
ROSA ELVIA HERRERA GLEZ
CHARLES HESS
KARLEEN HOERR
DOMINIQUE HOFSTETTER
SHARON JULIUSSEN
ZEYNEP KABULOGLU
NAOMI KITAMURA
KATHLEEN KUTZ
VELORA LILLY
EDGAR LOCKHART
EDUARDO LOPEZ
CAROLE MACFARLANE
STEPHEN MALOON
JENNIFER MANN
CHRISTINE MARTELL
RACHEL MCMILLEN
MARGARET MILLS
HARRIET MURRAY
MARTHA MYERS
LORRY NEAL
KATHY NIMZ
LOUIES NURSERY
FRANK OCHMANN
MICHAEL OLSCHAFSKIE
JULIANNE OLSON
KIRBY ORRICK
JAMES PARKER
SUSANA PELAYO
KATHLEEN PIERCE
DONNA PLANT
LISA PRESCHEL
MYRNA PRESSE
MIRANDA REEVES
JESUS REYES
KATHRYN RINALDI
KJALILL ROBLES ACOSTA
DAVID SALTER
MICHAEL SCHOEPE
DIANA LYNN SCOTT
JOYCE SECHLER
PETER SIEGEL
RONALD SPRINGER
JIM STAGI
SANDRASTENIUS
MAUREEN SULLIVAN
JULIE URECH
PAULINA S. VALDÉS TORT
DEBBIE VASKE
MATTHIAS VOGT
DARCI WAHL
TRICIA WEX
JOHNATHON WHITE
KATHLEEN WILSON
DONNA WYMAN
STEVEN BUEHLER
SHASTYN BURLING
SUE FINNERON
PAUL BALCERZAK
MARIE LOUISE DRISCOLL
ELTON LARRY
DAWN STEPHENS
TERYL BIRKES
INGRID ROHLFS
FELIPE DE JESUS PEREZ TORRES
STEPHANIE DAUGHTREY
PAUL FRIESEN
DORIS ISABELLA FEELY SANCHEZ
JOSÉ FERNANDO MENDOZA MARTINEZ
ANA CLAUDIA NAOUFAL
RIO ALLEN
LARISSA AUMAND
LOA BIEK
JAN CANTRILL
LESLIE KORN
KATHLEEN MCMAHON
DAVID SHARPE
GALE SIMPSON
ESTEFANIA ARIAS BECERRA
SUSANNE BEIQUE
ALISON BOOZ
SASHA BRANNUM
CHARLY JONHSON
GILIA CHAZAN
CHRISTOPHER MERTZ
KATHLEEN MYKLEBY
PEG STELEY
CINDY TEARE
JAMES FRITZ
ALEJANDRO CUENCA
PENNY VADNAIS
SUSANA MORALES
CHRISTOPHER MERTZ

Si su membresía ha expirado, o no puede encontrar su nombre en la lista, por favor notifique al correo: v
If your Membership has expired, or you cannot find your name, please notify us at: membership@vbgardens.org

ASIMISMO, AGRADECEMOS A ESTAS FUNDACIONES:
WE THANK THE FOLLOWING FOUNDATIONS FOR THEIR SUPPORT

CHARLES H. STOUT FOUNDATION
INTERNATIONAL FRIENDSHIP CLUB
MELINDA MCMULLEN CHARITABLE TRUST
MT. CUBA CENTER

Tus donativos al Jardín Botánico de Vallarta son muy apreciados, son de gran ayuda para continuar con nuestros programas de conservación y seguir apoyando a los grupos escolares.

Your donations to the Botanical Garden of Vallarta are very much appreciated. They are of great help to continue with our conservation programs and to continue supporting school groups.

México



Para las donaciones en México no contamos con recibos deducibles de impuestos.
Transferencias bancarias: Jardín Botánico de Vallarta AC
RFC: VBG060725J16

For donations in Mexico we do not have tax-deductible receipts.
Wire transfers: Vallarta Botanical Gardens AC
RFC: VBG060725J16

Transferencia electrónica:	**Banco: BANORTE** **Cuenta en pesos mexicanos (MXN): 0528568295** **Cuenta en dólares EE. UU. (USD): 0514217608** **Sucursal: Centro**	**CÓDIGO SWIFT: MBCOMXMM** **CLABE: 072375005285682956** **CLABE: 072375005142176084**
Wire transfers:	**Bank: BANORTE** **Account in Mexican Pesos (MXN): 0528568295** **Account in US Dollars (USD): 0514217608** **Branch office: Centro**	**SWIFT CODE: MBCOMXMM** **CLABE: 072375005285682956** **CLABE: 072375005142176084**



Canadá



Nuestros programas califican para expedir recibos de donativos a través de The Canadian Children's Shelter of Hope Foundation (CCSHF). Los cheques pueden ser enviados a: Canadian Children's Shelter of Hope Foundation, 87 Lavinia Ave. Unit #2, Toronto, ON, M6S 3H9 Canadá.

En tus cheques escribe "VBG" en referencia a Vallarta Botanical Garden. También puedes donar utilizando tu tarjeta de crédito en CanadaHelps.org (la página de donativos está vinculada al CCSHF y su web https://bit.ly/33HMWXE)

Our educational programs qualify for tax-deductible receipts provided by The Canadian Children's Shelter of Hope Foundation (CCSHF). Cheques may be mailed to: Canadian Children's Shelter of Hope Foundation 87 Lavinia Ave. Unit #2, Toronto, ON, M6S 3H9 Canada.

Please write "VBG" for "Vallarta Botanical Gardens" on your cheques. Alternatively, you may donate using a credit card through: CanadaHelps.org (whose donation page is linked to the CCSHF website https://bit.ly/33HMWXE) selecting the "Vallarta Botanical Gardens Fund."

EE.UU.



Nuestra organización de apoyo puede promover recibos de donativos: "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C."

Los cheques pueden ser enviados a: Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C. 759 North Campus, Way Davis, CA 95616.

Se aceptan transferencias electrónicas y/o depósitos directos: Escribe a treasurer@vbgardens.org para obtener los números de ruta y de cuenta.

PAGOS CON TARJETA DE CRÉDITO:
Llámanos: +52 322 223 6182
Donativos de acciones e IRA distributions:
• Charles Schwab Account # 46789311 DTC. Clearing # 164 Code: 40

Our direct support 501(c)3, "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C." issues tax-deductible receipts for U.S. taxpayers:
Checks may be mailed to: Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C. 759 North Campus Way. Davis, CA 95616.

Wire transfers / direct deposits are accepted:
Please write to treasurer@vbgardens.org
for routing and account numbers.
CREDIT CARD PAYMENTS:
Call us w/ your card info: +52 322 223 6182
Donations of stocks and IRA distributions:
• Charles Schwab Account # 46789311 DTC. Clearing # 164 Code: 40



¡Gracias por sus generosas contribuciones!
Thank you for your generous contributions!

Tel: 01 52 322 223 6182 (llamadas internacionales)
ó 223 6182 (llamadas locales)
Email: contac@vbgardens.org
Web: www.vbgardens.org/es/

Phone: 01 52 322 223 6182 (international calls)
or 223 6182 (local calls)
Email: contac@vbgardens.org
Web: www.vbgardens.org

JARDÍN BOTÁNICO VALLARTA

Vallarta Botanical Garden
Carretera Puerto Vallarta
a Barra de Navidad Km. 24
Las Juntas y los Veranos
Puerto Vallarta, Jalisco.
C.P. 48447

¡ENVÍE ESTE BOLETÍN A UN AMIGO. COMPARTE ESTE BOLETÍN CON UN AMIGO!
FORWARD THIS NEWSLETTER TO A FRIEND. SHARE THIS NEWSLETTER WITH A FRIEND!